VILÁG PROLETÁRJAI, EGYESÜLJETEK!

DÉLMAGYARORSZÁG

A MAGYAR SZOCIALISTA MUNKÁSPÁRT LAPJA

60. évfolyam, 146. szám
1970. JÚNIUS 24.,
SZERDA
Megjelenik hétfő kivételével mindennap, hétköznap 8, vasárnap 12 oldalon.
ÁRA: 80 FILLÉR

Kádár János elvtárs Szegeden

Somogyi Károlyné felvétele

Kádár János elvtárs és Győri Imre elvtárs a Csongrád megyei pártbizottságon

Kádár János elvtárs, a Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottságának első titkára tegnap, kedden este Szegedre érkezett. A megyei pártbizottságon *Győri* Imre elvtárs, a Központi Bizottság tagja, a megyei pártbizottság első titkára és *Török* László elvtárs, a Csongrád megyei tanács vb elnöke köszöntötte.

Kádár János elvtárs megérkezése után találkozott a Csongrád megyei párt-végrehajtóbizottság tagjaival és a megyei pártbizottság osztályvezetőivel. A megbeszélésen részt vett *Sipos* Géza elvtárs, a Szeged városi pártbizottság első titkára és *dr. Biczó* György elvtárs, a Szeged városi tanács vb elnöke is. Itt Győri Imre elvtárs tájékoztatta a Központi Bizottság első titkárát Csongrád megye gazdasági, társadalmi és politikai helyzetéről, a Kádár János elvtárs legutóbbi Csongrád megyei látogatása (1964 február) óta eltelt időszak fejlődéséről, majd válaszolt az ezzel kapcsolatos kérdésekre.

A megbeszélésen felszólalt Kádár János elvtárs is.

A párt Központi Bizottságának első titkára a mai napot szegedi és Csongrád megyei látogatással tölti.

Magyar felszólalás Genfben

Kedden Genfben megtartotta újabb ülését a 25 tagú genfi leszerelési értekezlet. Az ülésnek két szónoka volt: James F. Leonard nagykövet, az Egyesült Államok képviselője és Kőmíves Imre nagykövet, a magyar küldöttség vezetője.

Leonard hosszú nyilatkozatot olvasott fel azokról a tárgyalási módszerekről, amelyeket véleménye szerint az általános és teljes leszerelés szerződésének kidolgozása folyamán kellene alkalmazni.

Kőmíves Imre nagykövet a tengerfenék atomfegyvermentesítésével foglalkozó szerződéstervezet néhány kérdéséről szólott. Hangsúlyozta, hogy a magyar küldöttség megítélése szerint az április 23-án előterjesztett második módosított szovjet—amerikai szerződéstervezet új változata, a lényeget tekintve és jogi szempontból is, tökéletesebb a korábbi változatoknál. A magyar küldöttség szerint most már minden feltétel megvan ahhoz, hogy a tervezet feletti vitát a bizottság eredményesen befejezze és a tervezeteket az ENSZ-közgyűlés 25. jubileumi ülésszaka elé terjessze.

Együttes ülést tartott az MSZMP Szeged városi és a KISZ Szeged városi bizottsága

A Magyar Szocialista Munkáspárt Szeged városi bizottsága és a KISZ Szeged városi bizottsága tegnap délelőtt 9 órai kezdettel, a Kálvin téri pártszékházban együttes ülést tartott. Az ülést *Sipos* Géza, a városi pártbizottság első titkára nyitotta meg.

A város ifjúságának helyzetéről, a KISZ munkájáról és az MSZMP Központi Bizottsága 1970. február 19-i határozatának végrehajtásával kapcsolatos feladatokról szóló, írásban előre kiadott jelentéshez *dr. Ozvald* Imre, a városi pártbizottság titkára adott vitaindító kiegészítést.

A vitában sorrendben a következő pártbizottsági, illetve KISZ-bizottsági tagok vettek részt: *Szajbély* Mihály, a textilművek főmérnöke, *Dáni* Mihály, a szegedi MÁV Igazgatóság osztályvezetője; *Kispál* Jenő, a Szegedi Hangszergyár igazgatója; *Varga* Pál, az EMERGÉ Gumigyár csoportvezetője; *Kasza* Rozália, a Kenderfonó- és Szövőipari Vállalat KISZ-bizottságának titkára; *Hevér* László, a KISZ Szeged városi bizottságának titkára; *dr. Mészáros* Rezső, a városi KISZ-bizottság munkatársa; *Mari* Kálmán, a Csongrád megyei KISZ-bizottság titkára; *dr. Valkusz* Pálné, a Tisza-parti gimnázium igazgatóhelyettese; *Nagy* Albert, a Radnóti Miklós gimnázium KISZ-bizottságának tagja; *Lajkó* Ferenc, a Textilművek KISZ-bizottságának titkára és Sipos Géza.

Az elhangzottakra dr. Ozvald Imre válaszolt, majd az együttes pártbizottsági ülés a jelentést elfogadta.

Második napirendi pontként — a KISZ-bizottság tagjainak távozása után *Szabó G.* László, a városi pártbizottság osztályvezetője tett előterjesztést „A nők politikai és szociális helyzetéről, az MSZMP Központi Bizottsága és a Csongrád megyei pártbizottság által hozott határozattal kapcsolatos feladatok végrehajtásáról" címmel.

Az elhangzottakhoz *Kónya* Sándorné, a Kenderfonó- és Szövőipari Vállalat alapszervezeti titkára szólt hozzá, majd az előadó válaszolt a felvetett kérdésekre. Az előterjesztést a pártbizottság elfogadta.

Ezután Sipos Géza rövid tájékoztatást adott az árvíz elleni küzdelmes, és mindeddig eredményes védekezésről, a további tennivalókról. Végül dr. Ozvald Imre személyi ügyben tájékoztatta a városi pártbizottságot.

Az ülés a délutáni órákban fejeződött be.

A 19. SALT-ülés

Kedden a bécsi szovjet nagykövetség épületében megtartották a SALT-tárgyalások 19. ülését.

Az ötven percig tartó hivatalos tárgyalást húszperces nem hivatalos eszmecsere követte, amelynek során a nyugati delegációk tagjai gratuláltak a szovjet küldöttségnek a Szojuz—9 űrhajó sikeres útja alkalmából.

A keddi ülésről hiányzott Gerard Smith, az amerikai küldöttség vezetője, akit J. Graham Parsons nagykövet helyettesített; Smith hétfőn konzultációkra visszautazott Washingtonba.

Nimeri keddi programja

Gaafar Mohamed Nimeri vezérőrnagy, a Szudáni Demokratikus Köztársaság forradalmi parancsnoki tanácsának elnöke, miniszterelnök kedden délelőtt az Országházban látogatást tett *Fock* Jenőnél, a Minisztertanács elnökénél. A látogatás után Nimeri és a kíséretében levő személyiségek *Kisházi* Ödönnek, az Elnöki Tanács helyettes elnökének társaságában megtekintették a Parlamentet.

A szudáni államfő és miniszterelnök kedden délelőtt látogatást tett *Kádár* Jánosnál, az MSZMP Központi Bizottsága első titkáránál, a Központi Bizottság székházában.

A szívélyes, baráti találkozón jelen volt *Rácz* Pál külügyminiszter-helyettes, illetve Abál Kasszem Mohammed *Ibrahim* őrnagy, a forradalmi parancsnoki tanács tagja, helyi közigazgatási miniszter, Farouk Aba *Isa* államminiszter és Vuktafa Medani *Abbasher*, a Szudáni Demokratikus Köztársaság budapesti nagykövete.

A vendégek délután ellátogattak az Egyesült Izzó és Villamossági RT-be. A gyár bejáratánál *dr. Horgos* Gyula kohó- és gépipari miniszter és a gyár vezetői fogadták.

Dienes Béla vezérigazgató a gyár munkájáról tájékoztatta a vendégeket, akik ezután megtekintettek több üzemegységet. Ezt követően a szudáni vendégek *Sarlós* Istvánnak, a fővárosi tanács végrehajtó bizottsága elnökének társaságában városnézésen vettek részt. Útjuk először a Népstadionba vezetett, ahol *Németh* Imre igazgató fogadta őket.

A vendégek a többi között megtekintették az országos sportnapokra készülő egyik csoport gyakorlatát is. Ezután a metró Fehér úti végállomásáról a Deák térig utaztak. Útközben a szudáni elnök hosszabb időt töltött a szerelvény vezetőfülkéjében.

Losonczi Pál, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke és felesége kedden este fogadást adott Gaafar Mohamed Nimeri tiszteletére. Részt vettek a fogadáson a szudáni államfő kíséretének tagjai is.

Szegednél újra apad a Tisza

A szamosi árhullám eloszlott a folyóban

A Tisza magas vízállásával szemben még mindig erőteljes a védőgátakon a munka, noha a védekezők létszámát 13 ezerről 11 ezer ötszázra csökkentették az Alsótiszavidéki Vízügyi Igazgatóság területén. A fegyveres erőkből vontak vissza egységeket azokról a helyekről, amelyeken az intenzív védekezés már alábbhagyott. Ugyanígy téesztagok és üzemi munkások is számosan visszatérhettek már a termelő munkához.

Kardos Imre helyettes védelemvezető, az Alsótiszavidéki Vízügyi Igazgatóság osztályvezetője tegnap arról tájékoztatott, hogy az elmúlt 24 óra alatt a Tisza mentén húzódó védvonalakon két helyen kellett gyorsan és eredményesen megerősíteni a töltést, a védett oldalon. Körtvélyesnél, közel a szivattyútelephez, mintegy tíz méter hosszan a védvonalba futó rampa csúszott meg. Bordás rendszerű megtámasztással teremtettek ezen a helyen is további biztonságot és készenlétbe helyeztek követ és homokzsákot, ha netán ismételt beavatkozásra lenne szükség. A Tisza bal partján már korábban észleltek erőteljesebb csurgást, közel a jugoszláv határhoz. Mintegy 700 méter hosszan kellett ezen a részen ismételten homokzsákokkal megtámasztani a töltéslábat a védett oldalon.

A legfrissebb hidrológiai jelentések arra engednek következtetni, hogy a korábban viszonylag magas árhullámmal haladó szamosi eredetű víz mind lejjebb haladva elveszti áradást okozó tendenciáját. Ezt bizonyítja, hogy az elmúlt 24 órában Szolnoknál mindössze négy centiméteres áradást mértek, s ebben az értékben benne van az ellaposodó szamosi eredetű árhullám is. Csongrádnál és Mindszentnél még ingadozó vízállást mértek, míg Szegednél is szemlátomást apadó tendenciájú a gátakra nehezedő vízoszlop. Makónál 24 óra alatt 18 centit apadt a Maros, amely az országhatárnál és feljebb is apadt. A Hármas-Körösön 24 óra alatt tíz centiméteres apadást jelzett a vízmérce.

A folyók apadása most már nap mint nap biztató, a védőtöltések mentén kevesebb koncentrált beavatkozásra van kilátás. A figyelőszolgálat változatlanul és továbbra is erőteljes marad mindaddig, amíg víz nyomakszik a töltéslábakhoz. A Maros és a Hármas-Körös felső szakaszain megkezdték a védekezéshez szükséges anyagok, homokzsákok és szádpallók visszamentését. Több százezer homokzsákot szedtek már fel, ürítettek ki, de hátra van még mintegy 3 és fél millió zsák visszamentése, és mintegy háromezer darab 6—8 méteres szádpalló felszedése, ha majd intenzív apadásúak lesznek a folyók. A Tiszán Szegednél ezt az állapotot e hét végére várják, mert Titelnél mindössze centimétereket árad a Duna. Visszatartó ereje a Tiszára ilyenformán már nem jelentős.

KÖZLEMÉNY

a Varsói Szerződés tagállamai külügyminisztereinek tanácskozásáról

Június 21—22-én Budapesten tanácskozást tartottak a Varsói Szerződés tagállamainak külügyminiszterei. A tanácskozáson részt vettek: Ivan *Basev*, a Bolgár Népköztársaság, Jan *Marko*, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság, Stefan *Jedrychowski*, a Lengyel Népköztársaság, *Péter* János, a Magyar Népköztársaság, Otto *Winzer*, a Német Demokratikus Köztársaság, Corneliu *Manescu*, a Román Szocialista Köztársaság, Andrej *Gromiko*, a Szovjetunió külügyminisztere.

A tanácskozáson a barátság és a kölcsönös megértés szellemében véleményt cseréltek az európai helyzet néhány időszerű problémájáról.

A miniszterek megerősítették kormányuknak azt a meggyőződését, hogy a európai biztonsági értekezlet megtartása fontos hozzájárulás lenne ez enyhüléshez, a biztonság mgszilárdításához és a békés együttműködés szélesítéséhez Európában. Ezzel összefüggésben különös figyelmet szenteltek az európai biztonsági értekezlet aktív előkészítésének.

A miniszterek tájékoztatták egymást azokról a két- és többoldalú érintkezésekről és konzultációkról, amelyekre az utóbbi hónapokban sor került az érdekelt államok között az európai biztonsági értekezlet megtartására vonatkozó kérdésekről.

A tanácskozáson képviselt országok kormányai megállapították, hogy Prágában, 1969 októberében tett javaslataikra széles körben és általában pozitívan reagáltak. Ez arról tanúskodik, hogy ezek a javaslatok megfelelnek az európai biztonság megszilárdítása és az együttműködés fejlesztése érdekeinek. Reálisak és életre valóak. A tanácskozáson képviselt országok kormányai kellő figyelemmel vizs-

(Folytatás a 2. oldalon)

KÖZLEMÉNY

a Varsói Szerződés tagállamai külügyminisztereinek tanácskozásáról

(Folytatás az 1. oldalról.)

gálták azokat az elgondolásokat, amelyeket e tárgyban a különböző felek kifejtettek, s arra a következtetésre jutottak, hogy jelenleg kedvező feltételek alakulnak ki ahhoz, hogy az európai értekezlet előkészítésének gyakorlati útjára lépjenek.

A tanácskozáson hangsúlyozták, kívánatos volna, hogy érdekelt államok közvetlenül vegyenek részt az európai biztonsági értekezlet előkészítésének és megszervezésének valamennyi szakaszában, olyan formákban, amelyeket célszerűnek találnak, beleértve ezen államok képviselőinek megfelelő előkészítő találkozóit is.

Mindezek alapján a miniszterek további fontos lépésekben egyeztek meg, amelyek célja az európai biztonsági értekezlet összehívásának, gyümölcsöző munkájának és sikerének előmozdítása. Ezek a lépések kiváltképpen arra irányulnak, hogy megegyezést lehessen elérni az európai biztonsági értekezlet valamennyi érdekelt állam számára elfogadható napirendjének, valamint előkészítése módszereinek tekintetében. Mindehhez már a legközelebbi időszakban hozzá lehet kezdeni.

A tanácskozás részvevői azt várják, hogy az értekezlet előkészítése és megszervezése során a konstruktív javaslatok megvizsgálásakor valamennyi érdekelt ország az együttműködés szellemében jár el, avégett, hogy elősegítse az európai biztonsági értekezlet minden részvevője számára elfogadható megoldások kidolgozását.

A miniszterek hangsúlyozták kormányaik eltökélt szándékát, hogy a továbbiakban is, mind egyenként, mind más országokkal együttműködve, úgy fognak tevékenykedni, hogy elősegítsék a feszültség enyhülését, a biztonság megszilárdítását és a békés együttműködést az európai földrészen.

Közös megegyezéssel okmányt hagytak jóvá, s azt minden érdekelt kormányhoz eljuttatták.

●

Ivan *Basev*, a Bolgár Népköztársaság, Jan *Marko*, a Csehszlovák Szocialista Köztársaság Stefan *Jedrychowski*, a Lengyel Népköztársaság, Otto *Winzer*, a Német Demokratikus Köztársaság, Corneliu *Manescu*, a Román Szocialista Köztársaság és Andrej *Gromiko*, a Szovjetunió külügyminisztere — akik június 21—22-én részt vettek a Varsói Szerződés tagállamai külügyminisztereinek budapesti értekezletén — kedden elutaztak a magyar fővárosból. Búcsúztatásukra a Ferihegyi repülőtéren megjelent *Péter* János külügyminiszter.

Scheelt újraválasztották

● **Bonn (DPA, UPI, AP)**

Az FDP kongresszusa kedden Walter Scheel külügyminisztert megerősítette a Szabaddemokrata Párt elnöki tisztségében, további két évre újraválasztották. A nyugatnémet külügyminiszter volt az egyetlen jelölt. A leadott 384 szavazat közül 298 „igen" volt. Hatvannégy küldött Scheel újraválasztása ellen szavazott, nyolc szavazat érvénytelen volt, tizennégy küldött pedig tartózkodott a szavazástól.

Tüzérségi és légitámadás

● **Kairó (MENA)**

Az egyiptomi haderő kedden koncentrált tüzérségi támadást hajtott végre a Szuezi-csatorna övezet déli részében levő izraeli állások ellen. Az egyiptomi lövedékek több helyen lángba borították az izraeli állásokat, s a tűzcsapás után az egész térséget sűrű füst borította.

Katonai szóvivő jelentette be, hogy 20 izraeli repülőgép, köztük 16 amerikai gyártmányú Phantom, kedden délelőtt a Kantara és El Balah térségében levő egyiptomi állásokat bombázta. Az EAK légvédelme a támadókat elűzte. Károk nem keletkeztek.

Koszigin üdvözölte Edward Heath-t

● **Moszkva (TASZSZ)**

Alekszej Koszigin, a Szovjetunió Minisztertanácsának elnöke táviratban üdvözölte Edward Heath-t, Nagy-Britannia miniszterelnökét kormányfővé történt kinevezése alkalmából. „Megragadom az alkalmat és kifejezem azt a reményemet, hogy a Szovjetunió és Nagy-Britannia közötti kapcsolatok továbbra is fejlődni fognak az angol és a szovjet nép javára, az általános béke és a nemzetközi biztonság megerősítése érdekében" — hangzik a távirat.

Heath (előtérben, baloldalt) új brit miniszterelnök vezetésével tegnap ülésezett a tory-kabinet. Jelentős politikai döntéseket nem hoztak. Képünkün: a kormányfő Robert Carr munkaügyi miniszterrel beszélget a Downing-Street 10. kertjében

Lengyel–NSZK gazdasági egyezmény

● **Varsó (PAP)**

A lengyel külkereskedelmi minisztériumban tegnap parafálták Lengyelország és a Német Szövetségi Köztársaság hosszú lejáratú (1970—1974) árucsere-forgalmi és gazdasági együttműködési egyezményét.

Karl Schiller nyugatnémet gazdaságügyi miniszter kedden délután megbeszélést tartott Stefan Jedrychowski lengyel külügyminiszterrel a lengyel külügyminisztérium épületében.

A Lengyelországban tartózkodó Jürgen Wischnewski (balra), a Nyugatnémet Szociáldemokrata Párt főtitkára H. Boex (jobbra), a varsói NSZK kereskedelmi kirendeltség vezetője kíséretében megtekinti a poznani nemzetközi vásárt

Az amerikai szenátus döntése

● **Washington (UPI, TASZSZ)**

Ellentámadást kezdeményeztek Nixon elnök hívei az amerikai szenátus kambodzsai vitájában. A háborút támogató csoport olyan módosítást kényszerített a szenátusra, amely lehetővé teszi, hogy az elnök „rendkívüli esetben" amerikai csapatokat küldhessen Kambodzsába. Az eredeti Cooper—Church-féle törvényjavaslat — miként közöltük is — előirányozta, hogy az Egyesült Államok a kambodzsai hadműveleteitől vonják meg a pénzügyi támogatást.

Megfigyelők hangoztatják, hogy a módosítás alaposan felvizezi a Cooper—Church-törvényjavaslat lényegét, hiszen gyakorlatilag lehetővé teszi az amerikai elnök számára, hogy tovább is amerikai csapatokat tartson Kambodzsában.

McGovern szenátor a szenátus lépését felelőtlennek minősítette. Fulbright, a szenátus külügyi bizottságának elnöke a módosítás elfogadását a „tonkini határozat" keresztülhajszolásához hasonló politikai manővernek nevezte. Mint ismeretes, Johnson volt elnök az úgynevezett Tonkin-öböl-határozatot használta fel ürügyül az amerikaiak vietnami beavatkozásának indoklására.

A thaiföldi légierő, az Egyesült Államok tudomásával, felderítő repüléseket hajt végre Kambodzsa területe felett, a thaiföldi és kambodzsai kormány között létrejött megállapodás alapján. A Phnom Penh-i kormány ugyanakkor belegyezését adta ahhoz is, hogy az USA légiereje bombatámadásokat hajtson végre az ország belsejében, jóval túl a kijelölt hadműveleti övezeten. E támadások tényét a Pentagon hivatalosan is elismerte.

Az USA és a thaiföldi kormány között Bangkokban folytatódnak a tárgyalások Thaiföld részvételéről Kambodzsa területének megszállásában.

RÁDIÓTELEX

Bukarest

A KGST vaskohászati állandó bizottsága Galacon befejezte 35. ülését, amelyen Bulgária, Csehszlovákia, Lengyelország, Magyarország, az NDK, Románia és a Szovjetunió küldöttsége vett részt. Az ülésen jelen volt Jugoszlávia küldöttsége is, valamint a KGST titkárságának meghívása folytán az ENSZ európai gazdasági bizottsága titkárságának képviselői. Az ülésen megvitatták a KGST-országok 1971—1975-ig szóló vaskohászatfejlesztési terve összehangolásának eredményeit és javaslatokat fogadtak el a termelés szakosításáról.

Bonn

Maurer román miniszterelnök kedden sajtóértekezletet tartott Bonnban. Bejelentette, hogy meghívta Romániába Heinemann köztársasági elnököt és Brandt kancellárt. Mindketten elfogadták a meghívást, a látogatás időpontját később határozzák meg.

Prága

Ludvik Svoboda köztársasági elnök — saját kérésére — felmentette funkciójából Oldrich Cerniket, aki eddig miniszteri rangban a műszaki, fejlesztési és beruházási szövetségi bizottság elnökének tisztét töltötte be. A megüresedett posztra a köztársasági elnök egyidejűleg Ladislav Supkat nevezte ki. (Supka korábban a CSKP KB gazdasági osztályának vezetője volt — a szerk.)

Belgrád

Tito elnök kedden Brioni-szigetén fogadta Mitja Ribicsics kormányfőt, aki a szovjet kormány meghívására ma hivatalos látogatásra a Szovjetunióba utazik.

Stockholm

Gustav Heinemann, az NSZK köztársasági elnöke kedden négynapos hivatalos látogatásra Svédországba érkezett.

Izraeli „engedmény" USA-közvetítéssel

Washingtonból már napok óta meglehetősen tiktozatos mondatok hangzanak el az Izraelnek szánt repülőgép-szállításokkal kapcsolatban. Minden percben várják Rogers külügyminiszter nyilatkozatát, amely hivatalosan is bejelenti azt, amit világszerte valamennyi megfigyelő már régebben eldöntött ténynek tartott: hogy az amerikai kormány teljesíti Tel Aviv Phantom-, illetve Skyhawk-igényének legalábbis jórészét.

A State Department a jelek szerint — mint lapunk tegnapi számában közöltük — szeretné összekapcsolni a repülőgép-szállítást valamivel, ami propagandisztikusan kiegyenlíti, vagy enyhíti a küszöbön álló repülőgépszállításokat.

Hosszabb ideje tartják magukat azok a hírek, amelyek szerint Washington a gépekért cserébe szeretne engedékenyebb, legalábbis engedékenyebbnek tűnő, magatartást kieszközölni Izraelnél. Most megérkezett ennek a hírnek a megerősítése, méghozzá meglehetősen váratlan helyről, Tripoliból.

Mint közöltük, itt került sor az arab kis csúcsra, amely azzal végződött, hogy a megjelent vezetők beszédet mondtak egy harmincezres tömeggyűlésen. Nasszer egyiptomi elnök itt hozta a világ tudomására, hogy az Egyesült Államok közölte Egyiptommal: Izrael kész előkészületeket tenni a Sinai-félsziget elhagyására, amennyiben az Egyesült Arab Köztársaság és a többi arab állam „engedékeny magatartást" tanúsít Jeruzsálem és a Golan-fennsík vonatkozásában.

A mozaik összeáll. Csaknem bizonyos, hogy ez volt az, amire az amerikai nyilatkozatok utaltak, ez volt az az „engedmény", amit Washington kieszközölt Tel Avivnál. Az egyiptomi elnök beszéde azonban világossá tette, hogy ezért kár volt fáradoznia az amerikai diplomáciának. „A megszállt területek kiürítésének Jeruzsálemmel kell kezdődnie" — hangoztatta Nasszer. Szavaiból kitűnt, hogy a kairói és a washingtoni álláspont közötti szakadék továbbra is szinte áthidalhatatlanul széles.

A kairói Al Ahram keddi jelentése szerint egyébként az arab vezetők Tripoliban koordinációs bizottság létesítését hagyták jóvá, amelynek feladata a palesztinai ellenállók és az arab államok tevékenységének összehangolása. A bizottság rövidesen Ammanba utazik — ahol újból feszültté vált a helyzet —, hogy teljesítse feladatát.

A kínai külpolitika

Az utóbbi hónapokban szaporodnak a jelek, amelyek arra mutatnak, hogy a kínai vezetés igyekszik konszolidálni a nemzetközi helyzetét. A nemzetközi kapcsolatok terén *a „kulturális forradalom" időszakában tapasztalható szélsőséges álláspont helyébe ismét az államok között szokásos diplomáciai eljárást és magatartást kezdi alkalmazni.* A Szovjetunió s a többi szocialista ország elleni támadó hang mellett időnként tapasztalható egy-egy mérsékeltebb gesztus is, mint például Csou En-laj Kosziginhez intézett részvéttávirata a Szovjetuniót ért földrengés okozta károk miatt. Még nagyobb figyelmet keltett az a felhívás, amelyet Mao-Ce-tung az amerikai csapatok kambodzsai agressziója után intézett a világ népeihez, s amelyben harcra hívott fel az amerikai imperializmus ellen, évek óta először nem vonva párhuzamot a „szovjet-revizionisták" és az amerikai imperialisták között. *Vajon igazi fordulat kezdetéről, vagy csupán taktikáról, manőverekről van-e szó?*

Erre a kérdésre csak a jövő adhatja meg a bizonyosságot nyújtó feleletet. Természetesen, a szocialista országok örömmel fogadnak minden lépést, amely legalább az államközi kapcsolatok javítását teszi lehetővé. Ám a kínai vezetők külpolitikájával kapcsolatos tapasztalataink az utóbbi években arra figyelmeztetnek, *ha nem akarjuk, hogy csalódások érjenek, nem szabad illúziókat táplálnunk.* Ellenkezőleg, messzemenő óvatosságot kell tanúsítanunk.

Az elmúlt tíz esztendő során ugyanis a pekingi vezetők fokozatosan revízió alá vették a kommunista mozgalom közös elvi irányvonalát és a világfejlődés valamennyi kérdésében a maguk külön-vonalát helyezték vele szembe. Kezdetben csupán polémiát folytattak a kommunista pártokkal, a szocialista országokkal, majd *áttértek a szakadár tevékenységre, az aknamunkára, hogy szembefordítsák egymással korunk forradalmi erőit.* De a szocialista országokhoz fűződő kapcsolatok megrontásával sem elégedtek meg. Tavaly már fegyveres konfliktusokat provokáltak a Szovjetunió határai ellen. A Szovjetuniót és a többi szocialista országot „revizionista, szociál-imperialista országokként" tituálták, és a felszabadító mozgalom ellenségévé kiáltották ki, ezen országok népeit pedig a „revizionista rendszer" megdöntésére szólították fel. *Elmosták a határvonalat a szocialista és a tőkés országok közt.* Különösen élesen és leplezetlenül jelentkezett ez a politikai a csehszlovák revizionisták szovjetellenes támadásai időszakában, amikor a kínai ultrabalos politika szinte teljesen egybecsendült a jobboldali revizionista rágalmakkal. Ilymódon *a maoista külpolitika gyakorlatilag elvetette a nemzetközi viszonyok osztályjellegű megközelítését.*

A marxista—leninista osztály-politika helyébe a KKP IX. kongresszusán a szocialista országok elleni harcot jelölték meg alapvető feladatként, s Kína nacionalista, nagyhatalmi célkitűzéseit állították homlokterébe.

Ez a vezérelv tükröződik abban a politikában is, amelyet a kínai vezetők az amerikai és más imperialista hatalmakkal szemben folytatnak. Bár határozott harcot hirdetnek az imperialisták ellen, a gyakorlatban csak akkor járnak el ebben a szellemben, amikor a kínai vezetők nacionalista érdekei szempontjából előnyös. Sajnos, az utóbbi években egyetlen eset sem fordult elő, amikor a kínai vezetők hajlandók lettek volna a Szovjetunióval, s a többi szocialista országgal közösen fellépni az amerikai imperialisták ellen, akár a vietnami agresszió visszautasításáról, akár a közel-keleti helyzetről, akár legutóbb a Kambodzsa elleni intervenció együttes visszautasításáról lett volna szó. Vagyis Kína — bár érdekellentétei vannak az imperialista hatalmakkal — nemzetközi magatartása veszít antiimperialista jellegéből.

A legnagyobb óvatossággal kell tehát kezelnünk a kínai vezetők eljárását. Miközben készen állunk az államközi kapcsolataink javítására, éberek kell maradnunk és várakozó álláspontra kell helyezkednünk politikájuk őszinteségét illetően. *A pekingi vezetőknek az utóbbi hónapokban tett lépései* ugyanis — kezdve a tavaly szeptemberi szovjet kezdeményezéssel létrejött Koszigin—Csou En-laj találkozótól, folytatva a Pekingben jelenleg is ülésező szovjet—kínai külügyminiszter-helyettesi értekezlet sorozaton — azután került sor, miután a Szovjetunió határozott válaszban részesítette a kínai provokátorokat, és miután megbukott az a számításuk, amelyek a kommunista és munkáspártok értekezletének aláásására, az egység további rombolására irányultak.

Vagyis *egyelőre nem beszélhetünk arról, hogy Peking stratégiai célkitűzései változtak volna meg,* inkább arról, hogy rugalmasabb, hajlékonyabb módszerekkel kívánják elérni korábbi céljaikat.

Várnai Ferenc

Tízezer óra társadalmi munka

Az olajbányászok csatasorba álltak

A szegedi szénhirdogénmedence termelését az árvíz alaposan visszavetette. Rövid idő alatt ez a másik olyan természeti akadály, amelynek elhárítása hosszú időt vesz igénybe, hiszen *az algyői 168-as olajkút kitörése körülbelül ugyanolyan gondot okozott, mint most a Tisza.* Az árvízi harc második szakaszában a szakemberek elkészítették az eddigi mérleget: kiderült, hogy a szegedi olajvidék lelőhelyein a váratlan árvíz hatására körülbelül 12 ezer tonnás lemaradás keletkezett az olaj kitermelésében.

Juratovics Aladár, a Nagyalföldi Kőolaj- és Földgáztermelő Vállalat szegedi üzemének vezetője elmondotta, hogy a május 20-a óta tartó árvízvédekezés után, június 22-én újabb kutakat állíthattak vissza a termelésbe, s a napi olajtermelés hétfőn ismét elérte a 2 ezer négyszáz tonnát. Igaz, ez még mindig száz tonnával elmarad a napi előirányzatokhoz képest, azonban a jelenlegi körülmények között igen kedvezőnek számít.

Az olajtermelés nagy mértékben függ a természeti körülményektől. Éppen az árvíz veszélyei miatt összesen 26 kutat kellett elzárni, emellett a védekezés munkálatai kétszáz olajbányászt és jó néhány erőgépet lekötött.

Az új kutak mellett ismét működni kezdtek a tankállomások, s július 6-án újabb hat kútban kezdődik meg a vízvisszasajtolás. Az olajtermelés napról napra növekszik, s ebben a megszokottnál is nagyobb feladatokat vállaltak magukra az olajbányász-brigádok.

Az NKFV szegedi termelési üzemének dolgozó *szocialista és munkabrigádok mintegy tízezer társadalmi munkaórában vállalkoztak, az árvíz okozta károk, többletmunkák elvégzésére.* A társadalmi munka célszerű megszervezésére operatív bizottságot alakítottak és pontos tervet dolgoztak ki, mely szerint június 27-től augusztus 1-ig szombatokon és vasárnapokon is dolgoznak az olajbányászok. Többek között befejezik a nélkülözhetetlen kiszolgáló kazántelepek szerelését, a gépkocsivezetők saját maguk végzik el a járművek egyes számú szemlélését, így a szerelők az új főgyűjtőállomás ellenőrzésében segédkeznek. Mivel a termelővállalat építési üzeme sajnálatosan elmaradt az olajkutak bekötésével, más üzemegységekből vezetéképítő brigádot szerveznek. Az olajbányászok áldozatkész vállalása révén, valamint *a termelés gondosabb megszervezésével 1970 végéig a szegedi termelőüzem megszünteti lemaradását.*

M. I.

Üdvözlet a Szojuz–9 sikere alkalmából

Kádár János, az MSZMP KB első titkára, *Losonczi* Pál, a Népköztársaság Elnöki Tanácsának elnöke és *Fock* Jenő, a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke üdvözletet küldött L. I. *Brezsnyev*nek, az SZKP KB főtitkárának, N. V. *Podgornij*nak, a Szovjetunió Legfelső Tanácsa Elnöksége elnökének és A. N. *Kosziginnek*, a Szovjetunió Minisztertanácsa elnökének a Szojuz—9 sikeres útja alkalmából.

„A Magyar Szocialista Munkáspárt Központi Bizottsága, a Magyar Népköztársaság Elnöki Tanácsa és kormánya egész népünk nevében — hangzik a távirat — szívből köszöntjük önöket és a szovjet népet a Szojuz—9 űrhajó nagyszerű teljesítménye alkalmából. Andrijan Nyikolajev és Vitalij Szevasztyjanov bátor, rekordot jelentő űrrepülése a szovjet tudomány és technika kiváló sikere, nagymértékben hozzájárult a világűr meghódításáért folyó küzdelemhez. Új sikereket kívánunk önöknek, a szovjet népnek a világűr meghódításában, a szovjet tudomány és technika további fejlesztésében, s kérjük továbbítsák legjobb kívánságainkat a Szojuz—9 megalkotóinak és a bátor űrhajósoknak, Nyikolajev és Szevasztyjanov elvtársaknak.

Mindenki segít

Számbavéve a múló időt, korunk gyorsan pergő történését, már régen volt. Sok minden történt azóta, hogy megérkeztek az első hírek, a szinte hihetetlen és elképesztő hírek a Szamos mentéről. A néhány óra alatt könyörtelenül métereket emelkedő vízről, falvak elöntéséről, emberi hajlékok rombadőléséről. Mindez hihetetlennek tűnt. Ilyen még nem volt. Azt azért sejtettük: nagy károkat okozhatott a víz.

Aztán jöttek a hírek az ezerszám elpusztult állatokról, a tönkrement termésről, az összedőlt házakról, gazdasági épületekről, a tönkrement utakról. És alighogy a katasztrófa méretei kezdtek kibontakozni, már itt volt az ár Szegednél. Megemelkedett a szeszélyes Maros is, és megtörtént a hihetetlen: Makót ki kellett üríteni.

Több mint egy hónapja mindennapos felirat a tévéhíradóban a „Küzdelem az árral". Több mint egy hónapja mindennapos a napilapok első oldalán az árvízi tudósítás. És a víz még most sem nyugszik.

Évszázadok óta nem volt ehhez hasonlítható természeti katasztrófa Magyarország területén. Hatalmas károkat okozott. Csak az elpusztult épületek, állatállomány és termés értéke több milliárd forintra rúgott. És ebbe az összegbe még mindig nincsenek beleszámolva a védekezés költségei és az ár okozta termeléskiesés vesztesége. A milliárd forintok, amellyel a kár nagyságát leírjuk, még mindig nem érzékeltetik azt a tragédiát, melyet egy-egy családnak jelentett a ház, a berendezés, a jószágok elvesztése. Nem beszélnek a számok arról az érzésről, amikor egy család összes vagyona a sebtében összekapkodott kis batyu maradt.

Tragédia történt, és hírére, láttára megmozdult az ország. Gyűlt a pénz a szabolcsi, azután a Vöröskereszt budapesti csekkszámlájára. Szaporodtak a felajánlások. Ruhák, takarók, használati eszközök halmozódtak fel a Vöröskereszt szerveinél. A segítésből kivette részét Szeged és a megye lakossága is.

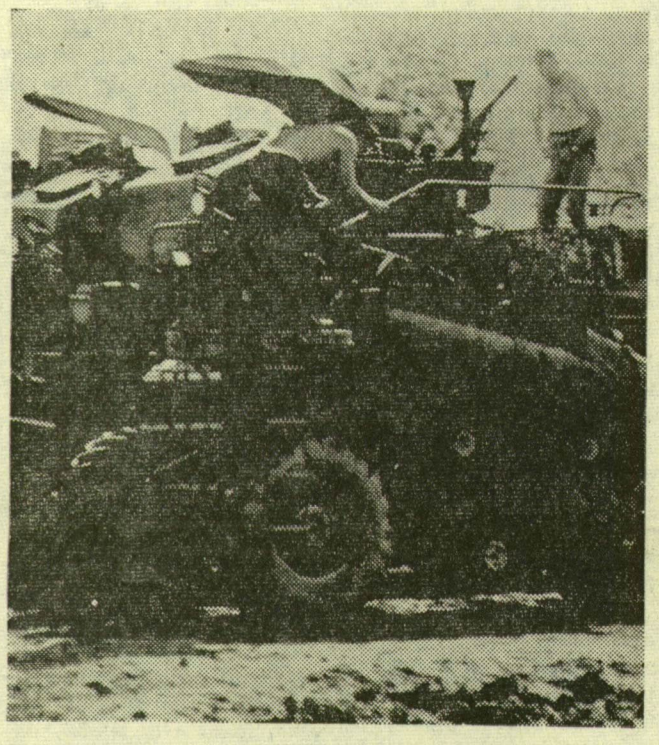
Azt, hogy a jószándék, a segíteniakarás végső, pénzben kifejezett értéke mennyi lesz, jelenleg még felbecsülni sem igen lehet. A gyűjtés jelenleg is tart. Annyi helyről érkezik a pénz, annyian segítenek a szorult helyzetben levőkön, hogy a folyamatos nyilvántartásra egyszerűen nincsen mód. Jelenleg csak néhány kiragadott példát ismertethetünk és becslésekre támaszkodhatunk. Az már kiderült a vöröskeresztes összegyűjtésből, hogy a megyében a lakóterületi gyűjtés eddigi eredménye majd kétmillió forint. Vannak már részleges adatok a vállalati, szakszervezeti gyűjtések eredményeiről is. Az élelmezésipar 860 ezer forintot és több mint 33 ezer forint értékű ruhaneműt adott az árvízkárosultak megsegítésére. A mezőgazdasági dolgozók adományai megközelítették az egymillió 400 ezer forintot. A kereskedelem, a pénzügy és a vendéglátóipar is több mint egymillió forintot adott. Az építőiparban összegyűjtött pénz pedig százezerrel fölözte a másfél milliót. A helyiipar dolgozói egymillió 180 ezer forintot adtak és emellett még negyedmillió forint értékű társadalmi munkát is vállaltak. A pedagógusok félmillióval, a vasutasok 324 ezer forinttal járultak hozzá eddig a segélyezéshez. De írni kell az orvos-egészségügyi dolgozók 647 ezer forintjáról, a textilművek hivatali dolgozóinak 55 ezer forintos adományáról, a ruhagyártól bejött 124 ezer forintról. És még mindig nagyon sok vállalat, gyár marad ki a felsorolásból. Végleges összeget még nem tudni, de az már bizonyosnak látszik, hogy a megye dolgozói, lakói eddig mintegy 15 millió forinttal segítettek az árvízkárosultakon.

Ez a szám természetesen csak becslés. Méghozzá pontatlan becslés. Hiszen napról napra több pénz érkezik a csekkszámlára, napról napra több értékes felajánlásról szerez tudomást a szakszervezet. Olyan felajánlásokról, melyeknek értéke még csak ezután realizálódik majd. Brigádok, munkások ajánlják fel szabad szombatjaikat, vasárnapjaikat, hogy az ezeken a napokon végzett többletmunka értékét is az árvízkárosultak kapják meg. Az áramszolgáltató dolgozói villanyszerelési munkát vállaltak az összedőlt házak újjáépítésénél. A kábelművek szocialista címmel többszörösen kitüntetett November 7. brigádja és egy ruhagyári brigád is segíteni akar a lakások felépítésében. Szombatjaikat, vasárnapjaikat, sőt évi fizetett szabadságukat ajánlották fel erre a célra.

Az ország megmozdult. Mindenki segít tehetsége és tudása szerint a bajbajutottakon. Segít rajtuk, életük helyrehozásában, egy elpusztult országrész helyreállításában. Segítünk másokon és végső soron önmagunkon is. Olyan társadalomban élünk, melyben az emberi elesettség nem marad magára. Ahogyan csak meg lehet osztani a bajt, közösen viseljük. Az összefogás sokban enyhíti ezt a tragédiát, melynek igazi súlyát mégiscsak azok viselik, akiknek mindenük odaveszett. De bajukból valamennyien részt vállalunk. És ez a segítés minden bizonnyal eredményes lesz.

SZÁVAY ISTVÁN

Készen állnak az aratásra



Még néhány apró javítás, és munkára kész minden kombájn

Nemsokára lovat vált Szőregen sok más társával majdnem egyidőben Varga József. Gyorsan futó traktorjáról átnyergel a lassabban forduló hatalmas nagy gépre, a kombájnra. Most még csak a kukoricát ekézi, de amerre jár, nézi a gabonát, melyik milyen. Szőkül az árpa, kezd rozsdásodni a búza, közel az aratás. Azt is nézi, hogy az árpát ugyancsak összekevérte a szél, lehet, hogy egyoldalasan tudják csak vágni. A búzával nem lesz baj, az kimondottan „kombájnbúza", nem dől semerre.

— Kell-e majd kasza? — kérdeztem a főmezőgazdászt.

Naiv a kérdés, mert Szőregen, ha kellene, sem lehetne kapni kaszás aratókat. Aki még tud kaszálni, az már nem bírná végig, akinek az ereje engedné, annak a hozzávaló tudománya hiányzik. Az embernyúzó kaszát hamar múzeumi tárgygyá avatjuk. Lassan idekerül az aratógép is. A kombájn üdvözít egyedül, mert az megkeresi maga a munkát, nem kell helyébe hordani semmit.

Nevetve beszél még az aratásról az Egyetértés Tsz legidősebb kombájnosa, pedig ha egyszer elkezdődik, aligalig van megállás. Nem látástól vakulásig dolgoznak ők, hanem harmattól harmatig. Amikor fölszáll a hajnali harmat, indulnak a nagy vitorlák, és sokszor este 11 óráig is terelgetik a gép kaszája alá az érett kalászokat.

— Vasárnap?

— Aratásban nincs vasárnap. Csak kenyér van.

— Jósoljunk! Mennyi termésre számítanak?

A szövetkezet elnöke mondja, hogy igen jó esztendő lenne ez, ha a tavasz ki nem babrál velünk. Ezer holdjukból 200-at a belvíz aratott, amikor csak félaraszos volt a búza. Ezt a veszteséget behozni nem lehet, de van olyan területük, ahol 20—22 mázsára is számíthatnak.

— Tavaly sok kombájn aratott lánctalpas traktorok segédletével. Most mi várható?

— Bízunk az időjárásban. A legjobb úton halad, száradnak a földek. Ha így folytatódik, szép aratásunk lesz. Készen állunk, hogy simán menjen.

H. D.

A KNEB második félévi munkaterve

Sajtótájékoztatón ismertette *dr. Dabrónaki* Gyula, államtitkár, a Központi Népi Ellenőrzési Bizottság elnöke tegnap, kedden a KNEB második félévi munkatervét. Pontosan egy tucatnyi nagy horderejű népi ellenőri vizsgálatról készült jelentés kerül az év második felében a KNEB elé.

Egyebek között megvizsgálták, hogyan hasznosítják, illetőleg hasznosíthatnák a vállalatok belső tartalékaikat. Először vizsgálta meg a népi ellenőrzés minden összefüggésében a mezőgazdaság állami támogatásának üzemi és népgazdasági hatását. Megállapították, hogy nagyrészt jól, az intenzív ágazatok fejlesztésére fordítják a mezőgazdasági vállalatok saját fejlesztési alapjaikat. Kedvezőtlen viszont, hogy építési-felelősi kapacitás hiányában a befejezetlen építkezések értéke a múlt év végén 7,8 milliárd forintot, az egy évvel korábbinál 1,4 milliárd forinttal többet tett ki.

A végéhez közeledik az egészségügyi intézmények orvosi műszerekkel és berendezésekkel való ellátásának vizsgálata. Foglalkoznak még az építőipari termelésszervezéssel, amit különösen indokolttá tesz a jelenlegi, körülbelül 20 százalékos építőipari kapacitáshiány. Visszatérő téma a teher- és a személy gépjárművek alkatrészellátása. Felmérték, tételesen megvizsgálták a népi ellenőrök, hogy miként élnek a vállalatok és intézmények a társadalmi ösztöndíjak adományozásának lehetőségével.

A KNEB az elmúlt évben 105 esetben tett — súlyos mulasztások, visszaélések feltárása nyomán — ügyészségi feljelentést. Az esetek 90 százalékában született bírósági ítélet, 6 hónaptól 10 évig terjedő büntetéssel. Mindemellett — mondotta dr. Dabrónaki Gyula — a népi ellenőrzésnek nem célja a rettegtetés, hanem az, hogy segítsen feltárni és kiküszöbölni a gazdálkodás hibáit, fogyatékosságait.

Helyreállítják Pécsett a barbakánt és a várkertet

Hetvenéves elképzelés vált valóra Pécsett: a mecsekalja történelmi központjában „kiszabadult" az öreg házak börtönéből és megújult a 15. századból származó barbakán, azaz kapubástya, és helyreállították a hozzá tartozó várkertet. Az Országos Műemléki Felügyelőség és a városi tanács többéves munkájának eredményéről kedden tájékoztatták a sajtó képviselőit.

Pécs történelmi városának legértékesebb területe a Dóm tér környéke, s az Árpád-korban kialakult püspökvár. A hármas falgyűrűvel körülölelt erődítés magja a római-ókeresztény temető területén épült évezredes székesegyház és az ugyancsak ősi eredetű püspöki palota. A másfél ezer év emlékeit őrző műemléki együttes területén, a tér nyugati részén négy évvel ezelőtt kezdődött meg a belsővár erődítésrendszerének kiszabadítása, a vár kutatása.

A barbakántól északra húzódó várrendszer helyreállítását a következő években folytatják. A tervek szerint mintegy 15 esztendő alatt a pécsi vár hazánk egyik legjelentősebb műemléki együtteseként európai hírű idegenforgalmi látványossággá fejlődik. A nagyszabású munka első, megvalósult üteme lesz a barbakán és várkert július 4-i ünnepélyes átadása a közönségnek.

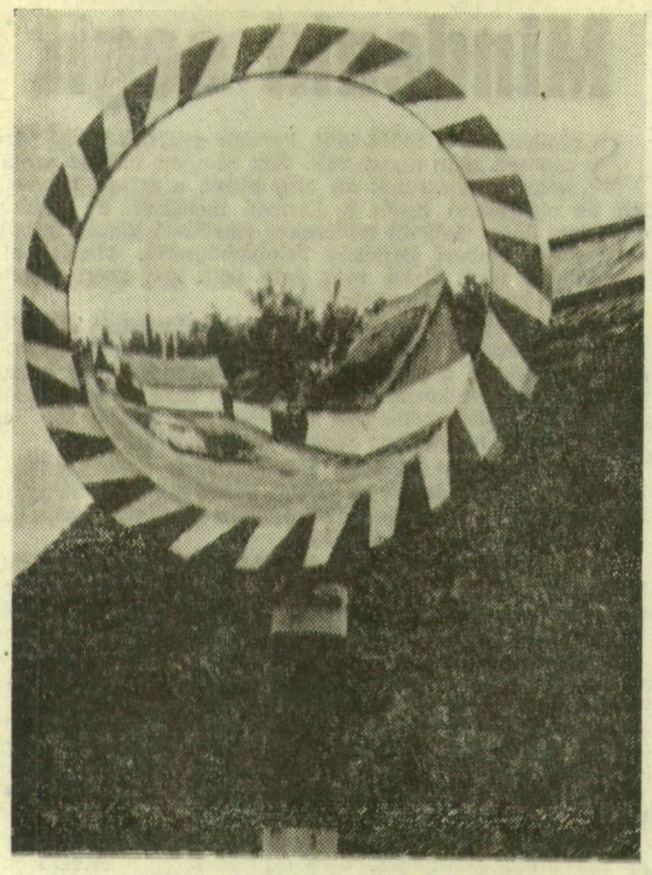
Megkezdődött az idegenforgalmi idény

Az iskolaév befejeztével és az igazi nyár beköszöntésével a Balatonon és az ország többi nyaralóhelyén megkezdődött az idegenforgalmi főszezon, bár a szállodákban június 30-ig még az előszezon árait számítják.

A Balaton déli partján június 15 óta valamennyi szálloda, étterem, vendéglő teljes üzemmel dolgozik, sőt a napokban 350 emberrel megerősítették a személyzetet. Július első felében megnyílik a fonyódi 1500 személyes Delta étterem, Balatonboglár on pedig egy kastélyszerű épületben a Kinizsi borozó-söröző.

A fővárosban is felkészültek a vendégek nagy tömegeinek fogadására. A Budapest-turist a közelmúltban a Baross téren új kirendeltséget nyitott, s kibővítette fizetővendég-szolgálatát, amely lehetővé teszi, hogy a tavalyi 5000 helyett az idén 6000 vendéget helyezhessenek el egyszerre. A saját autóval érkező külföldi turisták kaphatnak idegenvezetőt, aki nemcsak a város nevezetességeit mutatja be, hanem segít a vásárlásban is.

Az IBUSZ prognózisa szerint az idén legalább 10 százalékkal lesz nagyobb az idegenforgalom a tavalyinál.



KONTRASZT

Tóth Béla felvétele

A felhők átalakítása

A gomolyfelhők titkainak megismeréséhez nagy segítséget jelentenek azok az új adatok, amelyeket e felhők alakjára és kiterjedésére vonatkozóan grúz aerológusok gyűjtöttek össze. Megállapították, hogy reggel — a felhők keletkezésének időszakában — a gomolyfelhők csúcsának sugara mindössze kb. 250 méter, s a felhő vastagsága átlagosan ezer méter. Napközben a felhők csúcsának átmérője eléri az ezer métert, a felhők vastagsága pedig a 2500—3000 métert is. Este, a gomolyfelhők oszladozásának idején, a felhők méretei nagyjából azonosak a reggeli adatokkal.

Nagyon különböző méretűek azok a gomolyfelhők, amelyek hegygerinceken áthatoló légáramlatokban képződnek. Ezek csúcsának átmérője 200 és 1500 méter között váltakozhat. A grúz aerológusok hosszú megfigyelések során állapították meg ezeket az adatokat.

A gomolyfelhőkről szerzett újabb ismeretek birtokában aránylag nagy pontossággal előre meg lehet állapítani a felhők keletkezési időtartamát és élettartamát, s eredményesebben ki lehet számítani azt a vegyszermennyiséget, melyet rakéták útján a gomolyfelhőkbe juttatnak, hogy ott a jégszemeket esőcseppekké alakítsák át.

Jegyellenőrző automata

A Kej-Han-Szing japán vasúttársaság vonalain, különleges jegyellenőrző és utasokat átbocsátó automatákat állított fel. Ezek előállításánál az elektronika területén elért eredményeket használták fel. Egy ilyen automata naponta 25 ezer embert képes átbocsátani.

Az automatában egyszeri és idényre szóló jegyeket helyeznek el. A jegy műanyagból készült egyik oldalára az automata a rendes adatokat, érvényességének határidejét, az útvonalat, az árat bélyegzi rá. A jegy alsó részét bizonyos kódjelekkel perforálják, e jelek azonosak az automatában találhatókkal. Az utas a jegy e részét bedugja az automata megfelelő nyílásába és az automata megengedi, hogy felszálljon, illetőleg elhagyja a pályaudvart. *(A Szocialisztics eszkaja Indusztrijából.)*

Tanácsadó orvosok

Termelőszövetkezeteink alapszabályai a háztáji föld nagyságát és más kedvezmények egész sorát az év közben közös munkában eltöltött napok számától teszik függővé. Egy-egy igazolt, vagy indokolhatatlan távolmaradás ennélfogva jogi problémák kiinduló pontjává válhat. Öregedő emberek esetében — a járás termelőszövetkezeti tagjainak átlagos életkora az elmúlt évi adatok tanúsága szerint még mindig 52,4 év — egyre gyakrabban, de aktívabb korúaknál is sokszor szerepelhetnek egészségbeli károsodások hasonló viták előidézőjeként. A vezetőségnek állást kell foglalnia tehát olyan esetekben is, amelyekhez szakértőként nem szólhat hozzá. El kell döntenie azt is, hogy ilyen vagy olyan betegségből gyógyult ember mit dolgozhat egyáltalán anélkül, hogy a visszaesés vagy maradandó károsodás veszélye fenyegetné. Határoznia kell például abban, hogy valaki milyen jellegű munkát végezhet, mennyire ártalmas rá a nehéz fizikai munka, az állandó hajlongás, kánikula vagy hideg, aszerint, hogy szabad ég alatt vagy zárt helyen dolgozik.

Ezt a felelősséget teljes nyugalommal egyetlen gazdaság vezetősége sem vállalhatja, de nem tud mindenesetben segítségre sietni a körzeti orvos sem, elsősorban elfoglaltsága miatt. A felmerülő panaszok mérlegeléséhez az orvosnak tájékozódnia kell a szövetkezetben a munkakörülményekről, — minden téesz más világ ebből a szempontból — a beteg helyzetét szem előtt tartva.

Röszkén a Kossuth Termelőszövetkezetben működik egy éve tanácsadó orvos. Hetenként egyszer rendel, és elég csupán egyetlen rendelésén a várakozókon végigtekintenünk, hogy szavazatunkat a tanácsadói hálózat bővítésére adjuk le. Képzettsége, gyakorlata, jártassága egyaránt bizonyíték, hogy mindenekelőtt a beteg ember érdekeit tekintve tegyen javaslatot, milyen munkára szólítsák a dolgozót. Tagok és alkalmazottak egyaránt fordulnak hozzá tanácsért.

Helytelen lenne, ha a tanácsadó orvos működésében csak ennyit látnánk. Számtalan más problémára, családi és egyéb körülményekre is ráterelődik a figyelem egy ilyen „rendelésen", sőt adott a lehetőség az egészségügyi felvilágosító előadások olyan fajtájának a szervezésére, amikor a legközvetlenebb helyi és üzemi problémákból indulhatnak ki.

A tápéi Tiszatáj, és a rúzsai Napsugár Termelőszövetkezet jelentkezett eddig járásunkban a röszkei példa követőjeként, a terv valóraváltására talán januártól alkalom is nyílik, de remélhető, hogy többi gazdaságunk is belátja hamarosan a hasonló „orvosfogadás" előnyeit, hiszen minden szövetkezet legfőbb munkaereje az ember, itt pedig éppen az emberről van szó.

H. D.

ÍGY KÉSZÜLT A TERV

Az alapvető cél

JANUÁR ELSEJÉVEL kezdődik a negyedik ötéves terv. A tervjavaslat, amely a következő öt esztendőre felvázolja a népgazdaság fejlődését, a termelőerők, a lakosság életszínvonalának, életkörülményeinek egészségügyi és kulturális ellátásának fejlesztését — a közelmúltban elkészült. A javaslat rövidesen az MSZMP Központi Bizottsága, majd a kormány elé kerül, s ősszel a parlament elé, amely ha részleteiben és egészében mindannyiunk számára megfelelőnek ítéli a tervezetet, megalkotja majd a negyedik ötéves tervtörvényt.

Napjainkban a tervezés nem állhat a részletes javaslatok puszta összesítéséből, összehangolásából, majd a terv lebontásából gazdasági egységekre. Ma a tervezés fő módszere a kialakuló gazdasági folyamatok értékelése, elemzése.

A harmadik ötéves terv eredményei bizonyítják, hogy a gazdasági környezet fő vonalaiban megfelelő a negyedik ötéves terv céljainak valóraváltásához is. Egy-két finomításra azért, természetszerűen, mégis szükség lesz. Ilyen kívánatos finomítás pl. — s ezen napjainkban még dolgoznak —, hogy a bérezés, de általában a jövedelem, az eddiginél jobban igazodjon a munka tényleges hatékonyságához, minthogy a negyedik ötéves terv egyik lényeges, és általános programja is éppen a hatékonyság, és ezen belül a termelékenység javítása. A tervjavaslat így fogalmaz: a nemzeti jövedelem évenkénti gyarapodását a teljes foglalkoztatottság fenntartása mellett 85—90 százalékban a termelékenység emeléséből kell fedezni. (Ezt különben azzal is segítjük, hogy a tervjavaslat a magasabb termelékenységű ágaknak az átlagosnál gyorsabb ütemű fejlesztést biztosít majd.)

Hogyan jutottak el a tervezők, pl. ehhez a javaslathoz: a nemzeti jövedelem 1971 és 75 között évenként 5,5—6 százalékkal gyarapodjon? Miért éppen ennyivel? Az egész tervjavaslat elkészítésénél lényegében két fő módszer ötvöződött szüntelenül: a közgazdasági elemző munka és a gépi programozás. Így történt ez a nemzeti jövedelem számításánál is.

A gyakorlott közgazdász számára világos, hogy a nemzeti jövedelem alakulására két tucat alternatívát felesleges kidolgozni. Vagyis a tartomány — egyszerű becsléssel is — behatárolható: 4-től kb. 8 százalékig. Ez az a sáv, amelyben a nemzeti jövedelem évenkénti növekedését gazdaságunk színvonalán — de a nemzetközi tapasztalatok alapján is — reálisan elképzelhetjük. Ezek után programozni már csak azt kellett, hogy végülis mennyi legyen a megadott határok között. Kiderült például, hogy 4—4,5 százalék között kár lenne tervezni, ez visszafogná a fejlődésünk dinamikáját, ennél lényegesen jobbak kondicióink. A 7—7,5 százaléknál viszont tüstént kiugrott, hogy ilyen ütemű növekedés tervezése lehetőségeink túlbecsülése lenne, feszültségek keletkeznének a végrehajtás során, mert — egyetlen pontban legalábbis — már egyensúlyi zavarokat hozna magával.

Az egészséges arányok keresése — s persze nemcsak a nemzeti jövedelemnél — már az induláskor alapvető cél volt: kiinduló pont. A negyedik ötéves terv összeállítása mintegy két és fél évvel ezelőtt kezdődött: természetesen a koncepció meghatározásával. Ebben meghatározták, hogy a fő törekvés a harmadik ötéves terv során kialakuló gazdasági egyensúly kiterjesztése, stabilizálása, s ez lesz a gazdaság fejlesztésének is meghatározója. Az egyensúly megszilárdítása, illetve megteremtése a lakossági piacon, a fizetési mérlegben, a beruházási piacon s általában az egészséges arány kialakítása a felhalmozás és a fogyasztás között. Az egyensúly a lakossági piacon megteremtődött, már a harmadik ötéves terv második felében — a mennyiségek szempontjából. A választék, a minőség még kívánni valót hagy maga után — a most következő tervidőszakra. A fizetési mérleg egyensúlya is kedvezően alakult 1969-ben, sőt ezen belül — s erre régóta nincs példa — tőkés fizetési mérlegünk is aktívummal zárta az évet. Ezt kell tartósítani 1971-től. A beruházási piac egyensúlyának megteremtése az, ami most a legfontosabb feladat lesz a következő években.

A másik lényeges momentum, amit a tervezőknek már az induláskor el kellett határozni, hogy az egyensúlyra alapozva — sőt ezt előfeltételként értékelve — életszínvonal emelkedését legjobban szolgáló tervet készítsenek. Ebből a megfontolásból kiindulva határozza meg a tervjavaslat az árak és a jövedelmek alakulását, vagy pl. az építőipar és az építőanyagipar fejlesztését — a lakásprogramnak megfelelően, vagy — ebből indul ki még pl. az a gondolat is, miszerint a úgynevezett nem termelő ágazatok (lakásépítés, egészségügy, stb.) beruházásai gyorsabban növekedjenek az eddiginél.

MÉG EGY DÖNTŐ KÖRÜLMÉNY megfogalmazódott az induláskor, éspedig az, hogy épp az életszínvonal orientáció, s a beruházási piac egyensúlya érdekében a beruházások, fejlesztések számát, helyét, arányát a szükségesség határozza meg. A népgazdasági szükségesség s nem az esetleges helyi igény, amely természetesen lehet jogos, de mert az adott lehetőségek mégis megkövetelik a rangsorolást, a szükséglet helyett a szükségesség legyen a döntő.

Ezek az elvi elhatározások — emelyeket 1969 augusztusában a párt Központi Bizottsága is újólag jóváhagyott, kijelölvén most már a tervezési munka konkrét gazdaságpolitikai irányait — képezték azután a most már adatokban is fogalmazó tervezés alapjait.

GERENCSÉR FERENC

Következik:

Mertünk választani:

Ősz Ferenc:

Nyomoz a város

16.

Némi élénkséget csak az okozott, hogy megjelent Lillácska. Ma szabad napos volt, de azért itt töltötte a fél délelőttöt. Ezúttal azonban nem ült le sem Zöldihez, sem Ambrus bácsihoz, hanem beállt a pult mögé a délelőttös kávéfőzőnővel beszélgetni. Elmondta neki Karcsit, boldogságát, elmondta, hogy szereti ezt a fiút, és ha akarja, hozzámegy feleségül.

Zita, a koliéganő — kicsit irigyen hallgatta. Zita mást sem csinált egész életében, csak csalódott. Ebben meg is keseredett és azt hitte, hogy bölcs is lett.

— Csak ne add ki magad — tanácsolta. — Ne vegye észre, hogy ennyire bediliztél. Minden férfi strici, és visszaél vele. Addig érnek valamit, amíg kétségek vannak...

— Ezt én nem tudom játszani...

— Elég hülye vagy, fiam! Rá is fázol...

— Szerinted mit kellene tennem?

— Most egy kicsit lehűteni. Ne higgyje, hogy az első éjszaka után császárrá koronáztad. A helyedben lazítanék egy kicsit... Ha ma jön, mondd meg neki, hogy nem érsz rá...

— Azt én nem tudom kimondani. Alig várom, hogy jöjjön.

— Ha te a jövődért erre sem vagy képes... Tudod mit? Este lesz nálam egy klassz banda. Meghívlak, bár magam ellen teszek, mert magadba bolondítod az én fiúmat is, de nekem úgy is mindegy...

— Megpróbálom...

A délutáni randevúra Karcsi futva érkezett;

— Vissza kell még mennem, mert egy cső eltörött a pincében...

— Miféle pincében? Látod, azt sem tudom, hol dolgozol.

— Az egyetemen. Karbantartó vagyok. Szóval, este jövök — sugárzott a fiú.

— Ma nem... Sajnos, nem érek rá — nyelt nagyokat Lillácska.

— Nem?

— Tudod, elígérkeztem..., — mondta és magában azon drukkolt, hogy a fiú erőszakoskodjon, könyörögjön, és ő engedhessen.

Karcsi azonban konokul hallgatott.

— Jó... Így is jó... — mondta és felállt.

— Karcsi! Várj!

— Sietek — mondta és hátra sem nézett.

— Na? — kérdezte Zita.

— Lehet, hogy igazad volt. Nem is nagyon szivóskodott. Kik lesznek nálad este?

Farkas őrnagy a meglevő embereket beosztotta a járőrökbe. Egyelőre a munkásőröket sem akarták igénybe venni. Csak a rendőrök járták a kiserdőt és a vasútállomás környékét.

— Ha ennek a szatírnak egy csepp esze van, akkor most ledekkol egy ideig — mondta Kovács.

— Én is ezt tartom valószínűnek. De azért résen kell lennünk. Több blamát már nem bírunk el.

Az ügyeletes tiszthelyettes jelentette, hogy Kerekes Gergely szeretne az őrnaggyal beszélni.

— Kirúgom — acsarkodott Farakas.

— Ne bántsd az öreget. Én is sokszor dühöngök rá, de mindig megbocsátok neki. Lelkes, buzgó ember. Nem foghatjuk rá, hogy nyűzsgésében valami érdek vezeti. Mesélik, hogy a Horthy-rendszerben, mint patikus, állandóan szervezett. Hol legényegyletet, hol néndalgyűjtő mozgalmat, máskor végigkilincselte a város urait, a szegények részére adományokért. Ez már így hal meg, valamelyik kampánya közben...

— Küldje be az elvtársat — enyhült meg Farkas.

— Szervusztok... Na, fiaim, ez derék munka volt. Délben összehívtam a bizottságot és megszavaztunk nektek egy jegyzőkönyvi dicséretet. Tudom, nem sok, de hát erre van csak keret — mosolygott az öreg.

— Kicsit korai még — mondta Farkas.

— Nem vallott még az a disznó? Nem baj. Lényeg, hogy lakat alatt van. Majd ti kiszeditek belőle az igazat... Na, de ne haragudjatok, mennem kell. Úgy érzem, hogy most egy kicsit megmozdult a város, talán fel lehet támasztani azt a bedöglött múzeumbarátok körét... Míg el nem felejtem: erről oklevelet is kaptok, csak nem tudtam felhajtani egy lógós kirakatrendezőt. Az tud csak szép betűket írni — ingyen. Merthogy aktívánk...

Délután megérkezett Sípos is:

— Jelentem, Borzákét bekvártélyoztam...

— Mit szóltak?

— Nem tudtak azok szólni. Csak nézték egymást és egyfolytában az őrnagy elvtársra kérték a jóisten áldását. Megmondtam nekik, hogy két hétig ki sem mozdulhatnak, legfeljebb az asszony vásárolni. Levelet, lapot senkinek se írjanak. Ez fájt nekik a legjobban, de aztán megígérték.

És hogy teljes legyen a lista, nemsokára jelentkezett a hűtlen Borzákné is. Meghallotta, hogy a férje a szatír.

— Beszélhetnék vele? — kérdezte szerényen.

— Nem.

— Jogom van hozzá. A felesége vagyok és az is maradok. Megvárom, ha tíz évet sóznak rá, akkor is... Istenem, én hajszoltam bele... Ha meg akartam volna látogatni a kórházban megtudom, hogy nincs is ott... Elbújdosott szegény... És most a hideg börtönben ül... Miattam...

Nagy nehezen lehetett csak lecsillapítani. Farkas megígérte neki, hogy két hét múlva találkozhat az urával. Az országgyűlési képviselő is telefonált.

Gratulált és elnézést kért, hogy a múltkor az interpellációval fenyegetőzött. Hivatkozott a rossz közhangulatra...

— Nem történt semmi. Köszönöm — mondta Farkas. Aztán beült a kocsiba, hogy a megyei parancsnokság illetékeseit tájékoztassa.

— Este otthon maradok a családnál, reggelre itt vagyok és folytatjuk.

(Folytatjuk.)

Kitüntetések

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa *Kisházi* Ödönnek, a Népköztársaság Elnöki Tanácsa helyettes elnökének, az MSZMP Központi Bizottsága tagjának, több évtizedes munkásmozgalmi és társadalmi tevékenysége elismeréséül, 70. születésnapja alkalmából a Magyar Népköztársaság Zászlórendjének I. fokozata kitüntetést adományozta. A kitüntetést *Losonczi* Pál, az Elnöki Tanács elnöke adta át. Jelen volt *Biszku* Béla és *Nyers* Rezső, az MSZMP KB titkárai.

A Népköztársaság Elnöki Tanácsa *Nagy* Józsefnének, a Pamutnyomóipari Vállalat kelenföldi textilgyára igazgatójának, az MSZMP Központi Bizottsága tagjának eredményes munkássága elismeréséül, nyugállományba vonulása alkalmából a Munka Vörös Zászló Érdemrendje kitüntetést adományozta. A kitüntetést Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke adta át. Jelen volt Nyers Rezső, az MSZMP KB titkára, *Sándor* József, az MSZMP KB osztályvezetője és *Nagy* Józsefné könnyűipari miniszter.

NAPI KISLEXIKON

a táborozásról

Itt az iskolai szünet, a diákok megszokott nyári táborainak szezonja. A táborozásoknak kettős célja van: részint a pihenés és országlátás, részint a népgazdaság fontos területeinek segítése.

● Az építőtáborok?

A felsőfokú intézetek férfihallgatóinak központi tábora Balatonedericsen lesz. A Szegedről oda utazó 40 fiú út- és vasútépítő munkát végez majd. A 220 szegedi főiskolás és egyetemista lány, aki építőtábori munkára jelentkezett, az aligai tábor lakója lesz. A mezőgazdaságban dolgoznak.

A középiskolás fiúk a kígyópusztai táborban növényápolást végeznek. Százhúszan utaznak oda. A lányok Alcsiszigeten dolgoznak a nyáron a mezőgazdaságban, 280-an a szegedi középiskolákból.

● És a helyi táborok?

A tudományegyetemen július 12-től szervezik az építőtábort. Az itt dolgozó 450 egyetemista kéthetes váltásokban az építőipari vállalatoknak segít az egyetemi épületek rendbehozásában. A középiskolások helyi építőmunkájukkal hagyományosan a szegedi idényjellegű ipart segítik. 300 tanuló a konzervgyárban dolgozik a nyáron.

● Árvíz utáni helyreállítás?

Jelenleg közvetve 700 szegedi középiskolás dolgozik építkezéseken, vállalatoknál. Helyettesítik a védelemben közvetlenül részt vevő munkásokat.

● Üdülőtáborok?

Egyetemisták számára, Verőcén 61, Balatonföldváron 40 hallgató pihen majd 10—10 napot, napi 10 forintos térítés ellenében.

● Szervezés?

A központi táborokat a KISZ Központi Bizottsága szervezi. A helyi táborokat, a KISZ városi bizottsága illetve az egyetem, szem előtt tartva a népgazdasági érdekeket.

Az ünnepi hetek idei újdonságai

Dokumentumkiállítás az árvízről
Hunok, avarok, magyarok
Muzsikáló udvar

Bár az ünnepi hetek szervezőinek egyáltalán nem fő célja, hogy a szegedi fesztivál egyébként sem kis számú rendezvényeit évenként újakkal gyarapítsák, számuk mégis növekszik. Méghozzá nem valami mesterkélt, erőltetett módon, hanem való élet követelményei, szükségletei szerint. Az ünnepi hetek eseményei évről évre egyrészt minőségileg, színvonalban emelkednek, másrészt számban is növekednek. Az idén például kilenc olyan rendezvényre, eseményre kerül sor, amely teljesen új, a fesztivál múltjában nem szerepel.

Hogy mennyire a való élet veti fel a rendezvények számbeli bővítését, bizonyítja az a *dokumentumkiállítás* is, amelyet az ünnepi hetek kezdetekor, valószínűleg július 18-án nyitnak meg az idei árvíz elleni küzdelemről, a védekezés hatalmas munkájáról. Az új kiállítások között igen nagy érdeklődésre tarthat számot, a Móra Ferenc múzeum augusztus 1-én nyíló állandó *régészeti kiállítása* is. Ez a nagyméretű bemutató *Hunok, avarok, magyarok címmel* azt az anyagot tárja a látogatók elé, amely eddig hely hiányában jórészt a múzeum raktárában hevert. Ugyancsak érdekesnek ígérkezik a szegedi *magánggyűjtők* első ízben megrendezett kiállítása is. A Bartók Béla művelődési házban augusztus elsején nyíló bemutatón festmények, szobrok és iparművészeti tárgyak kapnak helyet. A madarak barátai bizonyára örömmel fogadják a szintén első ízben megrendezésre kerülő nemzetközi *díszmadár kiállítást*, amely a TIT Csongrád megyei szervezetének madártani szakköre rendezésében *kanárikat, papagájokat, más egzotikus madarakat és díszfácánokat* mutat be. A Horváth Mihály utcai kiállítási csarnokban augusztus 19-én nyíló kiállítást a fesztivál két utolsó napján látogathatják a nézők.

A hagyományos zenei eseményeken, orgonaversenyeken, könnyűzenei koncerteken kívül az ünnepi hetek idején *Muzsikáló udvar* címmel először rendeznek kamarazenei koncertet. Az augusztus 11-én este 8 órakor kezdődő hangversenyen, amelyet *a városi tanács székházának* udvarán rendeznek, Bach, Haydn és Mozart művei szerepelnek a szegedi kamarazenekar előadásában. Vezényel *Vaszy* Viktor, közreműködik Stefan *Ruha* román zongoraművész.

Jelentős és nagyszabású újdonsága a fesztivál idei programjának az a három új tudományos konferencia, amelyet a hagyományos ipari tudományos ülésszak mellett a MTESZ rendez. Közülük talán legjelentősebb a Csongrád megyei tanács nagytermében rendezendő *országos gázipari konferencia*, amelyen 500 szakember vesz majd részt, augusztus 12. és 14. között. Ugyancsak nagyszámú vendégsereg — 400 résztvevő — érkezik augusztus 10-én az Ady téri egyetem nagytermében kezdődő kétnapos *országos postás tanácskozásra*. Nagyon sokan vesznek részt az augusztus 11—13. között megrendezésre kerülő *textiles vándorgyűlésen* is, amelyre a városi tanács székházának dísztermében kerül sor.

Nagyon érdekesnek ígérkezik az országos *virágkötészeti verseny*, amelyet ugyan hazánkban ötödik alkalommal rendeznek, de Szegeden idén először. Eddig 63 kertészeti vállalat jelentkezett a versenyre. A résztvevők a virágkötészet öt műfajában — többek között menyasszonyi csokrok, koszorúk kötésében, vázakompozíciók készítésében — mérik össze tudásukat augusztus 13. és 16. között, a Horváth Mihály utcai kiállítási csarnokban.

Szobrok a városnak

Somogyi Károlyné felvétele

A tanév befejezése után szakmai gyakorlaton vettek részt a Tömörkény Gimnázium és Szakközépiskola tanulói. A képző- és iparművészeti tagozat harmadévesei a városgazdálkodási vállalat számára készítettek díszítőszobrokat, amelyeket a Korányi rakparton helyeznek majd el. Képünk — balról jobbra — Farkas Katalint, Szemők Zsuzsát és Lantos Györgyit mutatja be munka közben. A többségükben absztrakt formákat mutató alkotások Tóth Sándor szobrászművész, az iskola tanárának irányításával készültek.

Benzinnel takarítottak

Robbanás a Hajnóczi utcában

Szegeden, a Hajnóczi utca 26. számú házban *Széll* József lakásában hétfőn este 9 óra néhány perckor robbanás következett be. A helyszínre érkező tűzoltók az utóbbi esztendők egyik legsúlyosabb, könnyen végzetessé válható balesetével találkoztak. Széll József, a szoba garnitúráját benzinben áztatott korpával (!) tisztította; a munka befejeztével társával átment a konyhába beszélgetni — elmondása szerint —, hogy kiszellőztessék fejükből a kellemetlen benzingőzt. Ekkor hallották a nagyerejű robbanást, majd kimenekültek a lakásból.

A kockázatos módszer eredménye nem mindennapi: a fürdőszoba és konyha fala bedőlt, a főfal megrepedt, a teljes lakásberendezést a robbanás sikeresen „eltakarította". A magnetofon, rádió a szemközti ház falához csapódott, a függöny az utcai fák lombkoronájára repült, a ruhaneműk, s ami még bennmaradt, elégett. A váratlan detonáció hatására a szomszédok és a környék lakói között érthető riadalom támadt. Betörtek a szemközti ház ablakai. A kár több tízezer forint.

Az eset után a tűzrendészeti parancsnokság vezetői elmondották, hogy a „hatásos takarítás" végrehajtói csodával határos módon menekültek meg a bennégéstől. Ugyanilyen szerencse, hogy a közvetlen szomszédok, s a járókelők sem szenvedtek a baleset következményeitől. Egyszerűen érthetetlen, hogy a felszólítások, a közismert tiltó szabályok ellenére a meglevő korszerű és veszélytelen tisztító szerek mellett Széll József miért vállalkozott a kockázatos megoldásra? A kérdés annál jogosabb, mert a tűzoltóság ismeretei szerint Széll József nem az egyetlen, aki benzinnel takarít; nagyon sokan bízzák magukat a véletlenre. Széll József az eset után elismerte felelősségét. A tűzrendészet vezetői ez alkalommal is felhívták a figyelmet: mindenki tartózkodjon a nagyon veszélyes, idejétmúlt módszerektől.

A lakásrobbanás körülményeinek kivizsgálását az illetékes hatóságok szakértők bevonásával megkezdték.

UNESCO-konferencia

Az UNESCO európai tagállamai tudományos kérdésekkel foglalkozó miniszterei hétfőn megnyílt első konferenciáján felszólalt *Kiss* Árpád miniszter, az OMFB elnöke. A Magyar Népköztársaság kormányának nevében üdvözölte a konferencia megtartását és támogatásáról biztosította az értekezlet munkáját.

Olvasóink írják

Marad vagy nem?

Többször foglalkoztunk világhírű művészünk *Csáky József* szegedi szobrának, a *Táncosnőnek* elhelyezésével. *B. István* alsóvárosi olvasónk szerint úgy látszik sikertelenül ágáltunk, mert a minap a Klauzál téren jártában úgy tapasztalta, hogy a szobrot eltakaró nagy táblát nemhogy vinnék, de még festéssel marasztalják is.

Nem kétséges, több útmutató tábla, térkép kellene — s ha a jelenleginél szebb, az sem árt — látogatottabb tereinkre. De úgy, hogy *ne takarják el értékeinket*. Mert azokból sincs túl sok.

Buktatók a moziban

Nem csodálkozik különösebben senki sem, ha egy-egy kemény tél után kátyúsak az utak, ugrik rajtuk az autó, botlik a ló. Az már feltűnőbb — írja *„Mozilátogató 1970."* jeligét választó olvasónk — ha egy filmszínház előcsarnokában vannak a kátyúk. A *Fáklya moziról* van szó, amelynek régóta rossz a kövezete: nagy mélyedések feketéllnek a padlózat helyén.

Lehet, persze, hogy ez is egyszerűen díszlet a modern filmekhez. Hiszen — mint olvashatjuk — némely nyugati színházban mindent elkövetnek, hogy a néző beleélje magát a darabba. Még verik is. Lehet, hogy a MOKÉP nézőszolgálata törte fel a követ, mert *valami Bukás című filmet fognak bemutatni?*

Névcsere

Ványai Kálmán szőregi olvasónk kissé hevesen, de érett valósággláttással elmélkedik egy véletlen névcseréről. Arról, hogy a szegedi rendelőintézet új, áthelyezett büféjében egy századeleji szövegű tábla van a citrom és narancs fölött. A felirat ez: GYARMATÁRU.

Valaha valóban így hívták — nyelvészkedik olvasónk — a DÉLIGYÜMÖLCSÖT. Arra a korra emlékeztet, amikor valóban a lenézett, elnyomott gyarmatokról hozták ezeket a gyümölcsöket. Ma már furcsa ez a véletlen névcsere. S bár azzal a túlzott politikai következtetéssel, hogy hiszen *sértés a kubai narancsot így nevezni*, nem érthetünk egyet — az biztos, hogy figyelmeztető a példa: milyen sok elfeledettnek hitt szavunkban él még a múlt.

Sikló vagy kötél?

A Délmagyarország június 9-i számának harmadik oldalán látott egy fényképet *B. S.* (Rákóczi u. 7.) olvasónk, és csodálkozva vette észre, hogy a szöveg ellentmond a képnek. Épül a *siklópálya* — ez volt az aláírás, és fölötte a *drótkötélpálya* építése látszik.

Igaza van olvasónknak — aki a Kislexikon szerint is tisztázza: mi a sikló és mi a kötélpálya —, hiszen a budai vár oldalán valaha sok-sok utast szállító sikló felújításának egyelőre csak a tervei vannak készen. A Jánoshegyre pedig drótkötélpályát építenek. Működési elvük nagyon hasonló, de a sikló — ez a lényege — lejtős pályán, sínen halad, a drótkötélpályán vontatott kabin pedig éppen felül függeszkedik a kötélen.

Tanulságos csalódás

Rútul becsapták, úgy érzi, *Petkov* Miksáné (Fürj utca 40.) újszegedi olvasónkat, aki jóhiszeműen kölcsön adott egy szerszámot egy ismeretlen fiatalembernek. Látta, hogy férje a szimpatikus idegennek szerelési munkát ajál egy családnál, onnan az hamarosan viszatért, s most már ismerősként kért kölcsön egy csőfogót, mondván, hogy nem ér rá már hazamenni.

Keserűen szokták mondogatni: minden jó tett elnyeri méltó büntetését. Most valóban ez történt, mert az ismeretlen fiatalember elfeledte visszaadni a szerszámot. De mégsem az a tanulsága az esetnek, amit első keseredésében levonna az ember, hogy nem érdemes jót tenni. Csupán *meg kell válogatni*, hogy kivel. Intő példa ez azoknak, akik könnyen engednék be házukba szélhámosokat.

Megalakultak az egyetemi felvételi bizottságok

Csütörtökön megkezdődnek az írásbeli felvételi vizsgák a felsőoktatási intézmények nappali, esti és levelező tagozatain. A több mint 47 000 jelentkező tudásának elbírálására kijelölték a központi írásbeli dolgozatok témáit, és országszerte — így *Szegeden* is — megalakultak a felvételi bizottságok, amelyek a vizsgabizottságok által arra érdemesnek tartott fiatalok tudását, felkészültségét bírálják el. Karonként általában *egy* felvételi bizottság működik, a *Szegedi Tanárképző Főiskolán* pedig ugyancsak egy.

A felsőoktatási intézményekbe való felvétel szabályai minden részletre kiterjedően — így a pártatlanság biztosítására is gondot fordítva — központilag, egységesen előírják az intézmények teendőit. Az írásbeli vizsga kérdéseit csaknem valamennyi felsőoktatási intézményben ma már egységes, *központi* tételek alapján állítják össze. A feladatokat a Művelődésügyi Minisztérium írja elő.

A pontszámok felét a jelöltek a középiskolai eredményeik alapján kapják, újabb negyedét pedig az írásbelik jelentik. A szerezhető pontszámoknak tehát pontosan háromnegyed része független a felvételi bizottságok munkájától. Ugyanakkor a szóbeli és írásbeli eredmények között esetlegesen előforduló feltűnő pontkülönbségek hátterét az illetékesek aprólékosan ellenőrzik. A korábbi évek tapasztalatai szerint felvételi rendszerünk tehát az objektivitás, egységesség, pártatlanság szempontjából nem kifogásolható, s minden remény megvan arra, hogy ez lesz jellemző az idei vizsgákra is.

A magyar közoktatás Moszkvában

A Moszkvában augusztus 20. és szeptember 9. között megrendezésre kerülő jubileumi magyar kiállításra összeállították a közoktatási anyagok gazdag választékát is. Több tucat fényképfelvétel mellett általános és középiskolai, valamint szakmai és egyetemi tankönyvek sorával kívánják bemutatni a látogatóknak a magyar közoktatásügy 25 éves fejlődésének eredményeit.

Bicskát rántott — börtönbe került

Kocsmában gyakran késsel akarnak pontot tenni a legegyszerűbb vita végére is... Ez történt tavaly Bakson is, ahol Farkas Gusztáv (Kiskundorozsma, Vásártér 5.) és Csurár István (Baks, Kassai utca 231.) próbáltak elintézni egy nézeteltérést.

Az ügy azzal kezdődött, hogy Csurár János — Csurár István testvére — összetalálkozott a baksi vendéglő udvarán Farkas Gusztávval. Farkas meglátva Csurár Jánost, odament hozzá és 100 forintot kért tőle. Csurár János nem értette a dolgot és közölte, hogy a pénzre neki is szüksége van, nem ad. Farkas Gusztáv erre minden figyelmeztetés nélkül ököllel arcába vágott.

Ekkor érkezett a vendéglő udvarára Csurár István, s fel akarta segíteni testvérét. Farkas Gusztáv nem elégedett meg az ököcsapással, elővette tizcentis pengéjű zsebkését, s azzal Csurár István hátába szúrt. Megjelent a harmadik testvér, Csurár Mihály is, s intő szóval próbálta Farkas Gusztávot megfékezni. Farkas Gusztáv őt is megszúrta, Csurár Mihály bal karját.

Csurár István sérülése nem volt veszélyes, s az udvaron talált bottal Farkas Gusztáv kezéből kiütötte a kést, majd többször Farkas Gusztávra ütött. A késelő jobbnak látta elmenekülni. Az utcán át a közeli borbélyüzletbe szaladt. De Csurár István követte támadóját, betörte az ajtót, kirángatta Farkast az utcára, s az üzlet ajtaja előtt puszta kézzel megverte.

A bíróság sok tanút hallgatott meg, megvizsgálta az orvosszakértői véleményeket; Farkas Gusztávot két rendbeli súlyos testi sértés kísérletéért, 10 hónapi szabadságvesztésre ítélte, amelyet szigorított büntetésvégrehajtási munkahelyen kell letöltenie. Csurár István 5 hónapi szabadságvesztést kapott.

MAHART az óceánon

Az immár hagyományosnak tekinthető földközi- és fekete-tengeri utak mellett hajóink egyre hosszabb fuvarokat bonyolítanak le. A Budapest és a Hungária óceánjáró angol kikötők érintésével, Lengyelországból magyar vas- és acélárut szállít Afrikába, elsősorban Nigériába. A latin-amerikai megrendelésekkel kapcsolatos megbízatásokat eddig főleg külföldi vonalhajók bonyolították le, de a jövőben a magyar hajók már rendszeresen átkelnek az óceánon is.

A premier július elején lesz, amikor az AGRIMPEX által Brazíliából importált mintegy 5000 tonna takarmányt, földimogyorót és szójadarát, a MAHART szállítja haza.

MI? HOL? MIKOR?

1970. JÚNIUS 24., SZERDA — NÉVNAP: IVÁN

TARTÓS MELEG

Várható időjárás szerda estig: főként nyugaton és északon átmenetileg megnövekvő felhőzet, szórványosan előforduló záporesővel, zivatarral, egy-két helyen jégesővel. A hőmérséklet alakulásában lényeges változás nem lesz. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet 30 fok körül.

A Nap kel 3 óra 47 perckor, és nyugszik 19 óra 46 perckor. A Hold kel 23 óra 03 perckor, és nyugszik 9 óra 30 perckor.

VÍZÁLLÁS

A Tisza vízállása Szegednél kedd éjfélkor plusz 910 cm (Apadó). A Maros Makónál plusz 430 cm. (Apadó.)

HUSZONÖT ÉVE

halt meg Tótfalusi Sándor (1909—1945) villanyszerelősegéd, a kommunista ifjúmunkás-mozgalom kiváló harcosa. Az 1929. évi, majd az 1932-es debreceni munkássztrájkok egyik fő szervezője. Maga szerkesztette rádió-vevőkészülékén hallgatják a baloldali munkások a moszkvai rádió magyar nyelvű adásait. Kapcsolatot tart a Debrecen környéki szegényparasztság képviselőivel is. 1933-ban letartóztatják. Szabadulása után a debreceni ifjúmunkás-mozgalom vezetőjeként tevékenykedik és 1940 februárjában — Kulich Gyula utasítására — bekapcsolódik az illegális pártmunkába. 1940 tavaszán lefogják, s börtönökbe, internáló táborokba hurcolják. A nyilasok sopronkőhidai fegyházból 1945 tavaszán sikerül megszöknie, de ekkor már súlyos beteg: májusban Budapesten kerül kórházba, életét azonban a leggondosabb orvosi közreműködéssel sem tudták megmenteni.

SZEGEDI NEMZETI SZÍNHÁZ

Nyári szünet.

MOZIK

Szabadság: Az örök fiatalság birodalma. (M. b. színes román, fél 4, háromnegyed 6 és 8.) **Vörös Csillag:** A nagy Red. (Színes amerikai, negyed 6 és fél 8.) **Fáklya:** Jöttem, láttam, löttem. (Színes olasz—spanyol, háromnegyed 6 és 8.)

Postás mozi: Egy férfi és egy nő. (5 és 7.)

VIDÁM PARK

Nyitva: 13 órától 21 óráig. —

ÜGYELETES GYÓGYSZERTÁR

Klauzál tér 3. sz. (13/57-es) este 10 órától reggel 7 óráig. Csak sürgős esetben.

BALESETI ÜGYELET

Ma a balesetet szenvedett személyeket Szegeden az I. sz. Sebészeti Klinika (Pécsi u. 4.) veszi fel.

ÁLLATORVOSI ÜGYELET

Szeged város területére

Június 20-tól 27-ig este 6 órától reggel 6 óráig (vasárnap nappal is) szükségely és nehézellés esetére ügyeletes dr. Komáromi János állami állatorvos. Lakása: Szeged, Torontál tér 3. Telefon: 14-064.

Az állatorvos kiszállításáról a hívó köteles gondoskodni.

RÁDIÓ

Kossuth

4.30 Hírek, időjárás. 4.33 Hajnaltól reggelig, zenés műsor. 5.00 Hírek, időjárás. 5.30 Reggeli krónika I. 5.44 Falurádió. 6.00 Hírek, időjárás. 6.30 Hírek, időjárás. 6.45 Hallgatóink figyelmébe. 7.00 Reggeli krónika II. 7.15 Körzeti időjárás. 7.30 Új könyvek. 8.00 Hírek, időjárás. 8.05 Műsorismertetés. 8.20 Elisabeth Schwarzkopf és Nicola Rossi-Lemeni énekel. 9.00 Ki a sánc alól. 9.20 Könnyűzenei híradó. 9.30 Szovjet induló. 10.00 Hírek, időjárás. 10.05 Szóltam hozzád, könnyűléptű „béke". 11.00 Mozart-művek. 11.30 Szabó család, tegnap esti adás ismétlése. 12.00 Déli krónika. 12.20 Ki nyer ma? 12.30 Tánczenei koktél. 13,15 Lakatos Antal népi zenekara játszik, Elek Éva énekel. 13.40 Eredmények, feladatok az élelmiszeriparban. 14.00 Rigoletto. 14.31 Válaszolunk hallgatóinknak. 14.46 Két dalciklus. 15.00 Hírek, időjárás. 15.10 Kóruspódium. 15.18 Szimfonikus táncok. 15.50 Élő népdal. 16.00 A világgazdaság hírei. 16.05 Muzsikáról — fiataloknak. 16.36 Rádióreklám. 16.39 Acsörténetek. 16.58 Hallgatóink figyelmébe. 17.00 Hírek. 17.05 Külpolitikai figyelő. 17.20 Bemutatjuk új felvételeinket. 17.45 Az üzemi üdülőben beszélik. 18.00 Operett. 18.45 Madarat tolláról. 18.55 Jelentés a Súlyemelő EB-ről. 19.00 Esti krónika. 19.30 Operáriák. 20.00 Töltsön egy órát kedvenceivel. 21.05 Hírek. 21.08 Gondolat. 21.48 Könnyűzene Balassa P. Tamás szerzeményeiből. 22.00 Hírek, időjárás. 22.10 Palesztin dráma. 22.20 Verbunkosok, népdalok. 22.55 A modern történettudomány problémái. 23.15 Szimfonikus könnyűzene. 24.00 Hírek, időjárás. 0.10—0.25 Sárai Tibor: Budapesti rapszódia.

Petőfi

6.20 Torna. 6.30—8.05 Azonos a Kossuth-műsorral. 8.05 Nóták. 8.45 Pearson-jelentés. 9.00 Orosz muzsika. 9.40 A mikrofon előtt. 10.00—12.00 Zenés műsor üdülőknek. 12.00 Zenekari muzsika. 13.40 Orvosi tanácsok. 13.45 Időjárás- és vízállásjelentés. 14.00 Kettőtől hatig — az aktualitások jegyében. Közben: 14.30, 15.30, 17.30 Hírek. Kb. 16.00—16.15 Hangverseny a stúdióban. 18.00 Hírek, időjárás. 18.10 Jelentés a Súlyemelő EB-ről. 18.15 Kis magyar néprajz. 18.20 Történelmi görbetükör. 19.00 Az Állami Népi Együttes műsorából. 19.35 Gazdasági év — 20 év. 19.50 Új könyvek. 19.53 Jó estét, gyerekek! 20.00 Közvetítés a Súlyemelő EB-ről. 20.23 Esti krónika. 20.43 Kreisler karmester és Murr kandur. 21.08 Carmen Cavallero zongorázik. 21.28 Rodelinda. 24.00—0.10 Hírek, időjárás.

TÉVÉ

Budapest

9.00 Az ismeretlen ostroma. Szovjet filmösszeállítás. 9.35 Az egyenlítői őserdőkben. Belga filmsorozat: 1. A Xingu-folyó indiánjai között. 9.55 Maigret felügyelő: „A véletlen halál". 10.50 A másik Amerika. 1. Mexikó a forradalom után. 11.20 Kabalevszkij. Zeneszerzői arckép. 17.58 Hírek. 18.05 Óvodások filmműsora. 18.30 „Írók, könyvek, kritikusok..." 18.55 A munka és a világítás. 19.25 Esti mese. 19.35 Madridi Fesztivál. V. rész. 20.00 Tv-híradó. 20.20 A félelem bére. Francia film. 22.25 Tv-híradó. — 2. kiadás. 22.45 Telesport: Súlyemelő EB.

Belgrád

16.55 Népi öttusa — riport. 17.15 Magyar nyelvű tv-krónika. 17.50 Gyere, nőjünk. 18.30 Halfogás. (Riport.) 19.00 Népszerű zene. 19.20 A tenger titkai. (Ismeretterjesztő film.) 20.25 Tolsztoj: Élő holttest. A belgrádi Nemzeti Színház előadása felvételről. 21.35 A „Stankovic" zeneiskola.

Bukarest

17.00 Premier előtt. 17.05 Irodalmi enciklopédia gyermekeknek. 17.25 Gazdasági adás. 18.20 A legkisebbeknek. 19.15 Olasz archív film. 20.05 A mai román regény. 21.25 Lodovic Spiess áriaestje.

Munkaalkalmak

A Szegedi Konzervgyár felvételre keres villanyszerelőket, valamint vontatóvezetőket MTZ 50 és 3011-es vontatókra. Jelentkezni lehet a gyár üzemgazdasági osztályán reggel 7 órától délután 15 óráig.

KENDERFONÓ ÉS SZÖVŐIPARI VÁLLALAT központi gépműhelyébe (Szeged, Alsókikötő sor 6.) és építőipari csoportjába felveszünk kőműves, ács, tetőfedő, kövező szakmunkásokat és segédmunkásokat, valamint lakatos, bádogos, esztergályos, csőszerelő szakmunkásokat és segédmunkásokat (kezdő szakmunkásokat is). Jelentkezés a vállalat munkaerő-gazdálkodási csoportjánál.

Női segédmunkásokat és takarítónőt felveszünk. Április 4. Cipész és Papucskészítő Ktsz, Szeged, Cserzy M. u. 30/b. x

Géplakatos, vasesztergályos, marós szakmunkásokat, valamint segédmunkásokat keres felvételre a MÁV Gépjavító Üzem, Szeged-Tisza pu. x

Gyakorlott gépíró adminisztrátort felveszünk. Fizetés megegyezés szerint. „Azonnal" 7959. jeligére a Sajtóházba.

FELVESZÜNK USZÁLYKORMÁNYOSOKAT, úszi tudó MATROZOKAT, GÉPÉSZTECHNIKUSOKAT 18—50 éves életkorig. Érettségivel rendelkező fiatalokkal esetleg szerződést kötünk. Felvétel esetén az utazási költséget megtérítjük. Jelentkezés: Folyamszabályozó és Kavicskotró V. Dunai Kirendeltsége. Budapest, XIII. Cserhalom u. 2. xBp. 1362.

A SZALÁMIGYÁR KULTÚRTERMÉBEN mától kezdve MINDEN SZERDÁN DÉLUTÁN fél 6-tól fél 10-ig

a MÓRA-zenekar játszik

A Cs. m. Gabonafelvásárló és Feldolgozó V. Szegedi Körzeti Üzeme felvesz malomüzembe lisztmerőket, keverő üzembe segédmunkásokat, közraktárhoz rakodókat. Jelentkezés: Vértanúk tere 6. 44 órás munkahét.

Gimnáziumi érettségivel rendelkező fiatalokat műszaki rajzolónak felveszünk. Tervező V., Kossuth L. sgt. 10.

Cs. m. Állatforgalmi és Húsipari Vállalat felvételre keres férfi segédmunkásokat, rakodói munkakörbe Szeged vágóhídi telepére. Ugyanakkor elektroműszerész vagy villanyszerelői szakképzettséggel rendelkező általános műszerészt. Jelentkezés: Szeged, Maros u. 21. Szalámigyár munkaügyi osztálya.

Baromfigondozó, növénytermesztő, gépész, dísznövénytermesztő szakmunkásokat és segédmunkásokat felveszünk. Jelentkezés Mezőgazdasági Tanszék, Alsóvárosi ff. 167. Reggel 8-tól délután 2-ig. xS. 154 935

Szegedi Vasöntöde segédmunkásokat felvesz 42 órás munkahéttel és szabad szombattal. Bérezés KGM kategória szerint. Jelentkezés naponta 7 órától 13 óráig a munkaügyi csoportnál. xS. 154 956

Épületgépészeti szakmában jártas teljesítményelszámolót és raktári anyagkiadót vesz fel a CSOMIÉP 52. sz. építésvezetősége. Fizetés megegyezés szerint. Jelentkezni lehet: Szeged, Dorozsmai úti telep építésvezetőségénél. xH. 96 665

Lehetőleg számviteli ismeretekkel rendelkező általános adminisztrátort keresünk. Jelentkezni lehet: Csongrád megyei Tejipari Vállalat, Szeged, Budapesti út 6. sz. xS 154 891

A Szegedi Városgazdálkodási Vállalat szegedi munkahelyre felvesz gk.-szerelő, lakatos, kőműves, ács, rakodógép-kezelő szakmunkásokat férfi és női segédmunkásokat, takarítónőket, kubikosokat, gépkocsivezetőket és rakodókat. Jelentkezés: Pacsirta u. 1. sz. alatt. xS 154 754

Seregélyes és Vidéke Áfész azonnali belépéssel keres ruházati boltvezetőt. Jelentkezés személyesen vagy írásban a szövetkezet központi irodájában. x

ÉRTESÍTJÜK VÁSÁRLÓINKAT, hogy akik még nem szerezték be a TÜZELŐJÜKET, JÚNIUS 30-IG

10%-os árengedménnyel beszerezhetik

az alanti szénféleségekből: BERENTEI DIÓ, LIGNIT, MECSEKI BRIKETT, TATAI BRIKETT. A júniusi SZOT-tüzelőutalványok beváltási határideje június 30-ával lejár.

SZEGEDI TÜZÉP VÁLLALAT

Az EMERGÉ Gumigyár

gumigyártó szakmát tanulni vágyó

fiúkat — lányokat felvesz

3 éves képzési idővel, az 1970/71-es oktatási évtől.

Jelentkezni lehet:

a Gumigyár Személyzeti és Oktatási Csoportjánál.

Szeged, Budapesti út 4. II. emelet 25.

Telefon: 12-423/134.

Közlemények

(x) **„Ismerd** meg Hazádat". Tarts velünk. Klubnap csütörtökön 17—19 órakor. „Kolacskovszky Lajos" Túramotoros csoport. Szeged, Vörösmarty u.

(x) **Balettvizsga.** Juhász Gyula Művelődési Központ balettiskolája június 28-án, vasárnap délelőtt fél 11 órakor tartja vizsgaelőadását a Nemzeti Színházban. Jegyek a művelődési központ irodájában hétfőn, szerdán és csütörtökön 17—18 óráig válthatók. Az iskola vezetője: M. Kádár Andrea.

Gyászközlemények

Fájdalomtól lesújtva tudatjuk, hogy a felejthetetlen jó édesapa, nagyapa, após, HIRSCHL MÁRK kereskedő 1970. június 22-én rövid szenvedés után elhunyt. Temetése 24-én, szerádn délután 5 órakor lesz a szegedi Zsidó-temető cintermében. Részvétlátogatás mellőzését kéri a gyászoló család, Marx tér 17.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, édesapa, nagyapa és dédapa, id. CSILLAG FERENC, életének 80. évében hosszú betegség után elhunyt. Temetése június 25-én 13 órakor lesz az Alsóvárosi temető ravatalozójából. A gyászoló család, Rákóczi u. 12. T. 1072.

Szomorú szívvel tudatjuk, hogy szeretett férjem, és édesapa, HALMOSI PÉTER, életének 58. évében tragikus hirtelenségtől elhunyt. Temetése június 25-én 15 órakor lesz az Alsóvárosi temető kápolnájából. A gyászoló család, Bem u. 7. T. 10

Drága halottunk, TEMESI MIHÁLY hamvait június 26-án 15 órakor búcsúztatjuk a Dugonics-temető ravatalozójából és helyezzük édesanyánk sírjába örök nyugalomra. A gyászoló család, Lenin krt. 37. T. 1065.

Mély megrendüléssel értesítjük a rokonságot, barátokat és munkatársakat, valamint mindazokat, akik ismerték, hogy szeretett férjem, édesapa, fiú és testvér, SEBŐK LÁSZLÓ, életének 49. évében rövid betegség után elhunyt. Temetése június 25-én 15 órakor lesz a Belvárosi temető ravatalozójából. A gyászoló család, Kálmány L. u. 14. T. 1068.

Mély fájdalommal tudatom, hogy HARANGOZÓ JÁNOSNÉ életének 43. évében hosszú szenvedés után elhunyt. Temetése június 25-én 11 órakor lesz a Belvárosi temető ravatalozójából. A gyászoló család, Katona u. 11. szám. T. 1070.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy drága jó férjem, TURR ISTVÁN fodrászmester elhunyt. Temetése június 24-én 15 órakor lesz a Dugonics-temető ravatalozójából. Gyászoló felesége Arva u. 15. T. 1

Köszönetet mondunk mindazon rokonoknak, ismerősöknek, akik szeretett halottuk, SCHNEIDER JÓZSEF temetésén megjelentek, részvétükkel és virágaikkal mély fájdalmunkat enyhíteni igyekeztek. A gyászoló család, Hunyadi János sgt. 39—41. T. 1062.

EXPRESS HEATING KÁLYHÁK ELADÓK.

Érdeklődni a Szegedi Nemzeti Színház Gazdasági Hivatalában.

OLCSÓ HÚSKONZERV

a Gellért utcai 125-ös húsboltban.

1 doboz 85 dkg-os töltősúlyú 24,— Ft

Szegedi Élelmiszer-kisker. V.

apró hirdetések

LAKÁS

Budapesti XIII. kerületi Huba utcai II. emeleti félkomfortos, utcai napsütéses lakásomat elcserélem, szegedi utcai komfortosra vagy hasonló főbérletre I. emeletig. Választ kérem a budapesti Felszabadulás téri Hirdetőbe. „Szegedi" 7933 jeligére.

Kétszobás, összkomfortos lakást cserélek 2 db 1 szobás összkomfortért, esetleg 2 szobás külön bejáratú összkomfortosért. Bozóki, Madách u. 21., I. x

Házaspár négyéves kislánnyal bútorozott szobát keres október elsejéig. Kovács Lajosné, József Attila sgt. 14.

Elcserélném Retek utcai magánházban kétszobás, főbérleti lakásomat főbérletire. Érd.: József Attila sgt. 126. Somogyiéknál.

Idős nénit vagy bácsit lakásáért, házáért eltartanának. „Megbecsülés" 7941. jeligére a Sajtóházba.

Külön bejáratú bútorozott szoba kiadó. házaspárnak. Újszeged, Tárogató u. 17/b sz.

Nyíregyházi nagy szoba, konyha, kamra, nyárikonyha, pincés lakást cserélek szegediért. Érd.: Pályi u. 4/b.

Elcserélném 3 szoba, összkomfortos, belvárosi, I. emeleti lakásom 2 szobásra. „Garázslehetőség" 7914. jeligére a Sajtóházba.

Külön bejáratú belvárosi gázfűtéses szobába férfi szobatársat keresek júliustól. Cím: Proksch Lajos, Török u. 4/b.

Kétszobás, összkomfortos, szövetkezeti, erkélyes lakásom elcserélném egyszobás hálófülkésért, vagy egyszobás összkomfortosért. „Külön bejárat" 7950. jeligére a Sajtóházba.

Egy szoba komfortos vagy garzonlakást keresek. „Költséget térítek" 7951. jeligére a Sajtóházba.

Külön bejáratú bútorozott szoba magányos férfinak kiadó. Újszeged, Fogarasi u. 5. x

Albérleti szoba 1 rendes kislánynak szobatársként kiadó. Tarjántelep 106., ép. B. II. e. 7.

Külön bejáratú szoba két dolgozó lánynak vagy értelmiségi dolgozó nőnek fürdőszoba- és konyhahasználattal kiadó július 1-től. Kossuth L. sgt. 41., II. em. 11. Dudás (12—16 óráig.)

Elcserélném szép utcai, magasföldszintes, szoba, konyha, spájzos lakásom kétszobásra költségtérítéssel. Öthalom u. 1/b mfszt 1. ajtó jobbra. Szabó

Külön bejáratú bútorozott szoba házaspárnak is kiadó. Lomnici u. 159. (Csongrádi sgt. végén.)

Belvárosi külön bejáratú szoba fürdőszobával diáklánynak kiadó. „Azonnalra" 154 949 jeligére a Hirdetőbe.

Tarjáni IV. emeleti másfél szobás lakásomat elcserélném kétszobásra II. emeletig. „Megegyezés" 7974. jeligére a Sajtóházba.

Kétszobás szövetkezeti, összkomfortos lakást vennék sürgősen. — „100 000" jeligére 7967. a Sajtóházba.

Gázfűtéses szoba, konyha, spájzos, utcai lakásom elcserélném egyszobás, összkomfortosra, vagy olyanra, ahol könnyen kialakítható. Érdeklődni 3-tól mindennap, Zákány u. 24. x

Elcserélném a Tolbuhin sugárúton levő két és fél szobás, gázfűtéses, IV. emeleti szövetkezeti lakásom, másfél szobás hasonlóra, lehetőleg II. emeletig. „Különbözetet kérem" jeligére a Sajtóházba.

Bútorozott szoba 2 középiskolás lánynak kiadó. Szivárvány u. 10/b.

INGATLAN

Beépíthető telek Újszegeden eladó, 600 n-öl kert bérbeadó. Kossuth Lajos sgt. 8., II. emelet 11. x

Eladó magánház parkettás, 2 szoba, sok helyiséggel, artézi víz bent. Petőfitelep, Búzavirág u. 29. sz. x

Másfél szobás házrész körúthoz közel fizetési kedvezménnyel eladó. „Utcai" 7895. jeligére a Sajtóházba. x

Fodortelepen magánház építésre telek, ház lebontásra eladó. Érd.: Kossuth L. sgt. 27. sz. Lantos. x

Kétszobás összkomfortos, adómentes, kertes ház eladó. Debreceni u. 18/a. x

Párizsi krt. 28. sz. házrész, 1 szoba, konyha, spájz, lakásátadással eladó. Bálintné. x

Balatonlellén, Köztársaság u. 19. alatt megindult társasnyaraló építkezésnél néhány garzon- és kettőszobás lakrész átadó. Jelentkezés: 22. számú Ügyvédi Munkaközösség, dr. Selley ügyvéd, Budapest, XI. Bartók Béla u. 34.

Újszegeden eladó külön bejáratú fél ház, Tanács u. 8.

Magánház 2 családnak is megfelelő eladó. 3 szobás vagy 2 szobás plusz 1 szobás lakáscsere szükséges. Petőfi S. sgt. 69.

Felújított kertes házrész eladó. Puskás u. 20., I. emelet 2. a.

Házrész eladó. Csemegi u. 13. Takácsék.

Hétvezér utcai társasházhoz készpénzes társakat keresünk. Érdeklődni Földműves u. 12/b, emelet. 18—20 óráig.

Kettőszobás összkomfortos IV. emeleti társasházrész eladó. Árajánlatokat „Azonnal beköltözhető" 154 954 jeligére a Hirdetőbe.

Kétszobás komfortos kis kertes házat keresek megvételre. Főbérleti 3 szobás, személyzetis, erkélyes cserelakás biztosítva Marx téren. — „Őszre" 154 917 jeligére a Hirdetőbe.

Két és fél szobás társasházrész másfél szobás lakáscserével eladó. Érdeklődni este 6 óra után. Egressy Béni u. 43. sz.

Eladó üzleti központban beköltözhető 3 szobás ház, vagy kisebbért cserélhetünk. Bérkert u. 39/a sz.

Beköltözhető családi ház kettő szoba melléklhelyiségekkel 170 négyszögöl telekkel elköltözés miatt eladó. Érd.: Kiskundorozsma, Dugonics u. 7.

Összeköltözök, figyelem! 4 szobás, emeletes magánházam elcserélném összkomfortos, kis kertes házért, vagy eladnám. „Belváros" 7884. jeligére a Sajtóházba. x

Olcsó ház eladó. Tiszasziget, Térvár 4. x

Szőreg központjában magasfekvésű telkesítés előtt álló 400 négyszögöl kert házhelynek eladó. „Központi" 6493. jeligére a Sajtóházba. x

EGYÉB

Fiatal tanárnő külön bejáratú albérleti szobát keres, lehetőleg Belvárosban. „Egyedül" 7866 jeligére a Sajtóházba.

Kerttulajdonosok figyelem! Permetezőgép kölcsönözhető. Belkereskedelmi Kölcsönző Vállalat, Szeged, Mikszáth Kálmán u. 12. x

Értesítjük kedves bérlőinket, nagy választékban érkezett falfestőhenger, korongecset, létra. Belkereskedelmi Kölcsönző Vállalat, Mikszáth Kálmán u. 12. x

1—2 gyermek gondozását a helyszínen vállalom. „Becsületes" 154 906 jeligére a Hirdetőbe.

Legendák nélkül

Azt mondja a lapszerkesztő, hogy rosszkor születtem. Félig letisztult fejtetőmmel, felnőttesre szomorodott gyerekarcommal sokkal inkább illenék a századforduló tintapacás redakcióiba, a keménygalléros, kaucsukmandzsettás újdondászok közé, mint egy mai szerkesztőség telefonzenés, panaszlevelek keserv-cseppjeivel mérgezett világába.

Néha magam is eljátszom a gondolattal. Elgondolom, miképpen festenék hamufoltos zsakettben, pofaszakállasan, s miképp írnám — kutyanyelveket töltögető poéta — dalocskáimat a városi színház számos férfiszív szerette primadonnájához; soraim lágyan hullámoznának, s üvegmód csengenének szavaim...

Sors-építésem persze meddő. Éveim sokasodtával mind nyiltabb szemmel kell látnom, hogy mennyire leinthetetlen, végeszakíthatatlan a telefonzene, s hogy micsoda hatalmas tartályokból szívódnak a panaszlevelekbe a dühök és a bánatok. Életem — tudom — át nem ültethető, vissza nem fordítható. Tétova vagy olykor határozottabb cselekedeteimet itt kell elvégeznem ebben a telefonzenés, panaszleveles — meg kegyetleneül szapora ritmusú meg váratlan sokkjaival bennünket naponta koptató — világban.

És mégis!

Mégis elmondhatatlanul hiányzik a „nekem szánt" idők elképzelt nyugalma, a hamufoltos zsakett, a kutyanyelveken lángoló primadonnaszerelem. Hiányoznak a könnyű percek, az üveghangok. Hiányoznak a legendák!

Igen: ezt akarom elmondani! Azt, hogy hiányzik, nagyon hiányzik a csendesebb idők legendatermése; fáj, hogy nem tűnnek elémbe a személyek, s dolgok után libbenő apró, színes kis ködök.

Mert vicceink ugyan szép számmal teremnek, anekdotáink is úgy ahogy. De a legendák! El tud nekem valaki mesélni egy mostanában szárnyrakapott, a felnőttek gyerekhitével óriásra növesztett, tarkára színezett mesét? Egy „jelen évjáratú" léggömb-történetet valamely jólismert jelesünkről, körülreflektorozott velünkélőről? Vagy csak egy utcánkban jövő-menőről is?

Mondom: viccet igen, talán még anekdotát, de legendát, hétköznapjaink szapora pergését csendesítő, megfáradt gondolatainkat felfrissítő legendát alig!

Pedig — vallom, állítom! — kellenek a dolgok után libbenő, apró kis ködök! Kell a hosszabban zengő, visszhangot verő akusztika, a fényesebb, színesebb képet adó tükör!

Kell, s azért kell, mert emberségünkhöz nemcsak a tettek tartoznak hozzá, de az általuk vert érzelemhullámok is, amelyeknek — ellentétben „igazi" társaikkal — éppen távolodva, messzibb kerülve nő a fodra, a megszépítő tarajvetése.

Éppen azzal vagyunk — és leszünk egészen az emberi faj eltűntéig — többek a munkánkat lassacskán átvállaló gépeknél, hogy mi tisztelni is tudjuk azt, aki értünk vagy velünk cselekszik. Fel tudunk nézni rá; nekiszabadult szavakkal tudunk beszélni róla.

Vagyis csak tudnánk, ha szavaink szép futása kellő helyet meg időt kapna, s a nagy tülekedésben meg nem fakulnának tiszteletünk tarka színei...

Mert legendaszülő képességünket nem veszítettük el. Az velünk él, emberségünk igaz részeként bennünk munkálkodik. Csak rés, kapu kellene számára; alkalom, hangulatközeg, hogy régen rejtett termékeit felmutassa, hogy bennünket, kicsit megszikkadt, magunkra inkább csak futólag tekintő embereket újra gyönyörködtessen.

Jöjj el ó békésebb, higgadtabb ritmusú hangulat-közeg, mely alkalmat adsz a velünk és értünk dolgozók tettein való — tisztelgő mélázásra.

Szebb úgy, legendákat hallgatva, mesélve élni...

Akácz László

Ingyen vásár?

Az érdekes nyári hír: a Fővárosi Ruházati Bolt Kiskereskedelmi Vállalat újszerű akciót indított. Lesznek üzletei, amelyek a hét egy bizonyos napján vásárolt női nyári ruhák árát visszaadják vevőiknek. A napot és az üzletet három héten át minden szerda este divatbemutató keretében sorsolják ki. A pesti ruhalottózásról a szegedi testvérvállalat, a Komplett Ruházati igazgatóját, Telkes Györgyöt kérdezzük ezen a héten: mi a véleménye?

— Ha konzervatívnak is tűnik a véleményem, meg kell vallanom, hogy nem értek egyet az ilyesfajta szerencsejátékkal, nem tudom, hogy ez-e a célravezető módszer a vevők meghódítására? Nem tartom tisztességtelen reklámnak, de úgy érzem, nagyon sok benne a véletlenszerűség. Azt mi is csináltuk már, hogy divatbemutatónk nézői között a három legszebb modellt kisorsoltuk, de ilyen kiárusításszerűen nem tartjuk célravezetőnek.

A Komplett Ruházatinak mi a módszere?

— Hosszabb távon a nem mindig látványos, de az indokolt árcsökkentéseket tartósan alkalmazó, viszonylag stabil árpolitika felel meg legjobban eladónak és vevőnek.

Kiöregednek a kisiparosok

A harmadik kerületben dolgozó kisiparosoknak 38 százaléka van a nyugdíj korhatár fölött, s mindössze 7 százaléka 30 év alatt. Ha a jövő szempontjából vizsgálja az ember az adatokat, akkor az is feltűnik, hogy az 50—60, a 60—70 év közöttiek és a 70 év felettiek aránya a többihez: 60 százalék a 40-hez. Ebben az évben javultak az életkori átlagok, mert a kiadott iparengedélyek 80 százalékát fiatal szakember kérte, de még mindig szükség lenne arra, hogy növeljék a mellékfoglalkozású kisiparosok számát.

Különösen rossz a Hatyvas- és a Ságvháritelep ellátottsága: cipészek, fodrászok, műszerészek, vízvezetékszerelők, villanyszerelők és háztartási gépjavítók kellenének. A kerülethez tartozó rókusi városrészben nincs fodrász, vízvezetékszerelő, szabó; nincs elég asztalos, kárpitos, kőműves Móravárosban; az alsóvárosiak sem lehetnek túlságosan megelégedve. Ugyanakkor olyan városrészek is vannak, amelyek túlzsúfoltak: az Úttörő tér környékén sok a fodrász, a Marx tér környékén pedig az elegendőnél is több a cipész.

A 268 harmadik kerületi kisiparos közül a legtöbben az építőiparban dolgoznak (43-an), a textilruházati iparban (38-an) és a szállításban (36-an), szembetűnő, mint halad a kézmű-, a házi-, és a vándoripar a kihalás felé. A kisiparosok 90 százaléka kizárólag javítási vagy szolgáltató tevékenységet folytat, s csak a csekély 10 százalék állít elő új árut is.

A rézből aranyat csinált...

Tipikus ügy került napokban a szegedi járásbíróság *dr. Salamon* Erzsébet tanácsa elé. Benne ismét a minden áron való haszonszerzés egyik formája, az úgynevezett kiskapu játszotta a főszerepet.

Márki István Szőregen 1968 óta műszerész kisiparosként dolgozik. E minőségében a helybeli Aranykalász Tsz-nek, valamint más mezőgazdasági megrendelők részére rendszeresen villanymotorokat tekercselt. Ismeretes, hogy e munka jelentős rézhulladékkal jár, amelyet értékesíteni lehet. A magánosoknak csupán 6 forint jár a rézhulladékért, míg szövetkezeti vagy állami szektornak 47 forint 60-at fizet a MÉH. Márki István nem sokáig volt érzéketlen e ténnyel szemben: 1968 májusában megkérte Forró Lászlót, a röszkei Aranykalász Tsz elnökét, engedélyezze neki, hogy a tulajdonában felgyülemlett nagyobb mennyiségű rézhulladékot az Aranykalász Tsz nevében értékesítse. Tekintettel arra, hogy így „valamivel több" jut vissza a kasszába.

Márki kérésének nyomban eleget tett a jóindulatú tszelnök, sőt még arról is gondoskodott, hogy a MÉH vállalat átutalásából tíz százalék kezelési költséget azaz négyezer hétszáztizenkét forintot visszatartson az Aranykalász Tsz séfjének. A bíróság megállapította, hogy Márki István 50 ezer 457 forint 40 fillér értékben értékesítette a rézhuzalt mint Aranykalász Tsz. Ebből természetesen csak 6 ezer 384 forint illette volna meg.

A tárgyaláson Márki szánta-bánta tettét, elismerte bűnösségét, készpénzben 6 ezer forintot megtérített, így alakult ki a 33 ezer 361 forintos kár. A bíróság súlyosbítóként értékelte Márki István folytatólagos bűncselekménysorozatát. Enyhítőnek megbánását, valamint azt, hogy két kisgyermeke van. A törvény előtt először álló vádlott így is súlyos büntetést kapott a társadalmi tulajdont károsító csalásért. A járásbíróság egy évi és hat hónapi szabadságvesztésre ítélte, amelyet a közkegyelem hatálya miatt kilenc hónapra csökkentett.

Az ítéletből nem derül ki, hogy a „jóindulatú" tsz-elnök — akit tanúként hallgattak ki — hogyan számolt el enyhén szólva szokatlan engedékenységéért. Természetesen az ő engedélye, hozzájárulása nélkül Márki István aligha tette volna zsebre a súlyos ezreket. Ez is az ügy tanulságaihoz tartozik.

Matkó István

Falánk halak

A tihanyi belső-tó, amely a félsziget érdekességének számít, elvesztette természetes zöld foltjait. A tóba néhány évvel ezelőtt mintegy 3000 darab növényevő halat helyeztek el, amelyek felfalták a nádat és a sást.

Gyilkosság Hódmezővásárhelyen

A Csongrád megyei rendőrfőkapitányság emberölés miatt letartóztatta *Mihály* László 28 éves, segédmunkást, Hódmezővásárhely, Tanya 2782. szám alatti lakost. Mint az előzetes vizsgálat kiderítette, Mihály László június 21-én vasárnap délután 3 órakor Hódmezővásárhelyen, az Imre utcai vendéglő előtt késével szíven szúrta *Csurár* András 22 éves, alkalmi munkást, Hódmezővásárhely, Szög utca 25. szám alatti lakost. Csurárt már az orvosi segítségnyújtás sem menthette meg, sérüléseibe a kórházba szállítás után meghalt.

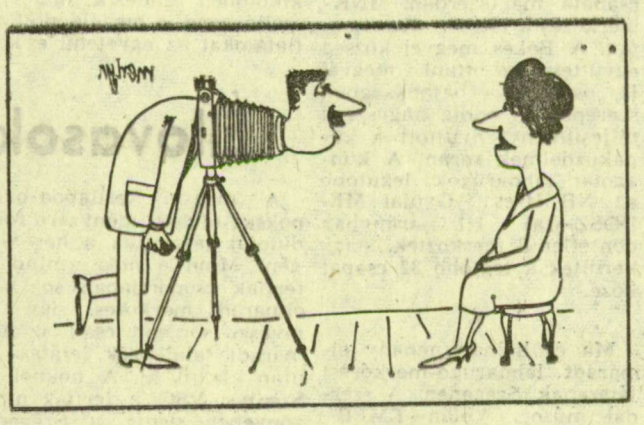
röviden

— Kádár János, az MSZMP KB első titkára, Losonczi Pál, az Elnöki Tanács elnöke, Fock Jenő, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke és Kállai Gyula, az országgyűlés elnöke fogadta Vince Józsefet, a Magyar Népköztársaság új prágai nagykövetét, aki a közeljövőben utazik állomáshelyére.

— Elhunyt Fekete István. Fekete István író, mezőgazdasági szakíró keddre virradóra meghalt. 70 éves volt. Az elhunytat saját halottjának tekinti a Magyar Írók Szövetsége. A temetés csütörtökön lesz a Farkasréti temetőben.

— Vendégszereplés. A Tömörkény István Gimnázium és Szakközépiskola női kara is fellép a június 28. és július 3. között Debrecenben megrendezésre kerülő IV. Bartók Béla Nemzetközi Kórusversenyen. Az együttes — dr. Mihálka György vezényletével — június 29-én, hétfőn lép a közönség elé.

Igyekezet



— Társadalmi tulajdont károsító csalás miatt indult büntetőeljárás B. Gyula fiatalkorú és Pattyán János 30 éves büntetett előéletű szegedi (Remény utca 44.) szám alatti lakos a Csongrád megyei Tejipari Vállalat raktárosa ellen. B. Gyula tejesüvegek begyűjtésekor a visszavételi jegyeken, megegyezve a boltvezetőkkel, többet igazoltatott le, melyeknek összegét azután egymás között elosztották. Hasonlóan követte el csalásait Pattyán János is. Cselekményükkel 2080 forint kárt okoztak a társadalmi tulajdonban. Ügyüket átadták az ügyészségnek.

— Cserbenhagyta társait több alkalommal, a Tisza védőgátján a rábízott feladatot nem végezte el, az elől megszökött Kiss Nándor, Tiszasziget, József Attila utca 22. szám alatti lakos. A községi tanács a sorozatos rendbontás miatt 1500 forint pénzbírsággal sújtotta.

Négy évet kapott a kellékpisztolyos bandita

Mint annak idején közöltük, Zsiga László, Szeged, Ősz utca 22. szám alatti lakos, 23 éves fiatalember folyamatosan egymás után több bűncselekményt követett el, betört a móravárosi templomba, színházi kellékpisztollyal ki akart rabolni egy postahivatalt, erősítőket lopott a Szegedi Nemzeti Színházból. Zsiga László ügyében az elsőfokú ítélet után megszületett a másodfokú jogerős ítélet. Zsiga Lászlót visszaesőként elkövetett lopásban, rablási kísérletben, közokirat-hamisításban és társadalmi tulajdont károsító lopásban mondta ki bűnösnek a megyei bíróság és mindezért 4 évi börtönre ítélte, 5 évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától.

Új totózó

A Marx téren új totózót nyit az OTP. Hogy miért? A meglevők már kevésnek bizonyultak. Bármilyen hihetetlen is, pénteken általában 130 ezer szegedi lottószelvénytulajdonos várja a heti nyerőszámokat, vasárnap pedig mintegy 25 ezer fogadó nézi át totószelvényét nyeremény reményében. A totózók rendszerint zsúfoltak. A nagy játékosok itt vitatják meg a totómérkőzések esélyeit, itt szerveződnek a kollektívák, a biztosabb nyerés fortélyait variálva.

A nyermények számára sem lehet különösebb panasz. Nyilvánvaló, hogy legtöbb a kéttalálatos lottószelvény, utána a háromtalálatosok jönnek, a négyes már ritkábban fordul elő, öttalálatos eddig hat volt a megyében. Hetenként átlagosan 100 ezer forint totónyereményt fizetnek ki Szegeden a totó-lottó-kirendeltségeken.

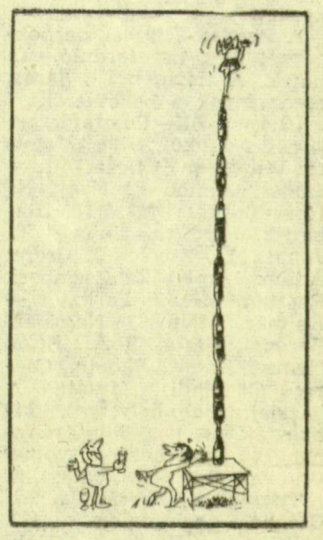
Hát ezért van szükség Fortuna új templomára a Marx téren.

— B-12 vitamint gyártó üzem építését kezdték meg a Kőbányai Gyógyszerárugyár dorogi üzemében. Most már 19 féle gyógyászati alapanyagot készítenek, s egyes termékeket gazdaságosabban állítanak elő, mint azelőtt a kőbányai gyárban. A tervek szerint az idén már több mint 200 millió forint értékű gyógyszeralapanyagot állítanak elő.

— A Magyar Nyelvtudományi Társaság kedden a Magyar Tudományos Akadémián tartotta tisztújító közgyűlését. Bárczi Géza akadémikus, a társaság elnöke átnyújtotta a társaság kitüntetéseit. A Révai Miklós emlékérmet az idén Tompa József tudományos főmunkatársnak ítélték oda. A nyelvjáráskutatási oklevelet Bárdosi János szombathelyi múzeológus kapta. A tisztújító közgyűlés a társaság elnökéül ismét Bárczi Géza akadémikust választotta meg. Főtitkár Szathmári István kandidátus, a korábbi titkár lett.

— A Zastava gépkocsik autóüvegeit a salgótarjáni síküveggyárban fogják előállítani. Az előzetes keretszerződés szerint a jugoszláv fél 1971-ben 17 ezer, 1972-ben 30 ezer, 1975-ben pedig már 40 ezer különböző Zastava típusú gépkocsihoz szükséges salgótarjáni autóüveg szállítására tart igényt.

Mutatvány

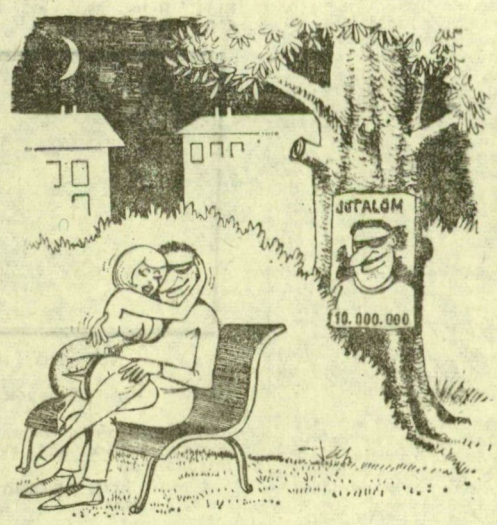


— Koccintsunk csak!

— Zebragyep a Széchenyi téren. A labdarúgó világbajnokság ihlette fűnyíró módszert próbálnak ki a tér északi végén a kommunális vállalat dolgozói. A füvet csíkokban nyírják néhány napos eltéréssel, így mintás gyep alakul ki. A kísérlet — egyelőre felemás eredménnyel — folyik tovább.

— Csalás miatt indult büntetőeljárás előzetes letartóztatás mellett Miklós Péter 46 éves büntetett előéletű tápéi (Tisza-sor 23.) lakos ellen. Miklós Péter már három hónapja állandó munkahellyel nem rendelkezett, hanem letűenntartására és italozásainak fedezésére nem létező tüzelő és lucerna eladásokat bonyolított le. A csaló Miklós Péter 25 személyt összesen 3800 forint értékben károsított meg.

Elfogta



— Ugye most majd megkapom tőled a jutalmat?

SPORT

Városi és járási eredmények

A szegedi városi labdarúgó-bajnokságban már csak elmaradt mérkőzéseket játszottak:

Közlekedés—MINO 5:1 (3:0). Dorozsma. Meglepetés a közlekedésiek nagyarányú győzelme. Góllövő: Péter Z. (2), Farkas, Fábián, Duronyik, illetve: Horváth F. DEFÁG—Siketek 5:0 (2:0). Tisza-parti pálya. A DEFÁG játékosai ügyesen használták ki a helyzeteket, a mezőnyben nem volt nagy különbség a két csapat között. Góllövő: Fülöp (2), Hódi, Nagy F., Bacsa. A Mihálytelek—Gyálarét találkozó elmaradt, mert a gyálarétiek nem jelentek meg.

Itt jegyezzük meg: a városi labdarúgó-bajnokság első helyét eldöntő IKV—EMERGÉ mérkőzésre pénteken kerül sor a Szabadság téri pályán, délután 5 órai kezdettel.

A szegedi járási bajnokságból még két forduló van hátra. A legutóbbi járási eredmények a következők:

Üllési SK—Pusztamérgesi SK 2:0 (0:0). Üllés. Vezette: Wittmann. Üllés: Tóth — Dudás, Zámbó I., Nagy N., Horváth L., Huszár, Babarczi, Ördögh, Juhász T., Juhász L., Kovács J. Csere: Ádám, Zámbó Z., Zsemberi. Pusztamérges: Farkas — Kalmár, Molnár, Nagypál, Berényi, Berta, Rozsi, Búza, Nemes, Kádár, Fábián. Csere: Ormándi, Mulati. A hazaiak több helyzetet kihagytak és nagyobb arányban is nyerhettek volna. Góllövő: Babarczi, Juhász L.

Tiszasziget—Forráskút 3:1. Csengele—Mórahalom 1:3. Kübekháza—Balástya 11:1. Röszke—Domaszék 5:2. Zákányszék—Ásotthalom 0:3. A Pusztaszer—Bordány mérkőzés elmaradt, mert a bordányiak játékjogát a járási szövetség felfüggesztette. Ugyancsak elmaradt az Újszentiván—Szatymaz találkozó is, a szatymaziak távolmaradása miatt.

A járási labdarúgó-bajnokság táblázatának élcsoportja:

1. Mórahalom	11	36: 6	19
2. Ásotthalom	11	32:14	19
3. Röszke	12	28:12	18
4. Tiszasziget	10	28: 8	17

Bagócs Európa-bajnok

Tegnap a könnyűsúly versenyével folytatódott Szombathelyen a súlyemelő Európa-bajnokság. A mérlegelésnél 11 ország 12 sportolója jelent meg. Közöttük a súlycsoport koronázatlan királya, a két olimpiai, három világ- és négy Európa-bajnoki címmel büszkélkedhető lengyel Baszanowski is.

Baszanowski a mérlegelésnél egy kis izgalmat keltett. Első próbálkozáskor tíz dekával több volt a megengedett 67,5 kilós súlyhatárnál. Különböző fogyasztási módszerekkel végül is a súlyhatáron belülre tornászta le magát. A dobogóra esélyes másik két versenyző, a magyar Bagócs János és a lengyel Kaczmarek közötti „első csata" Bagócs sikerét hozta, húsz dekával könnyebbnek bizonyult a lengyelnél, így az esetleges holtversenyre az előkelőbb helyet már biztosította Kaczmarekkal szemben.

Könnyűsúlyú nyomásban Európa-bajnok:

Bagócs János (Magyarország 140 kg, új országos csúcs).

2. Kaczmarek (Lengyelország 140 kg).

3. Baszanowski (Lengyelország 140 kg).

Szakításban Európa-bajnok:

Ondrej Hekel (Csehszlovákia 130 kg).

2. Baszanowski (Lengyelország 130 kg).

3. Bagócs János (Magyarország 125 kg).

Lökésben Európa-bajnok: Bagócs 167,5 kg.

2. Kaczmarek 165 kg.

3. Baszanowski 162,5 kg.

Könnyűsúlyban Európa-bajnok: Bagócs János 432,5 kg (új országos csúcs).

2. Aldemar Baszanowski 432,5 kg.

3. Kaczmarek 427,5 kg.

A lökés váratlan fordulatot, botrányt és óriási szenzációt hozott. Bagócs, és Baszanowski 162,5 kg-on kezdett, mindkettőjüknek sikerült. Ezután a lengyel és a magyar versenyző is 167,5 kg-ra ugrott. Baszanowskinak ez egyszer sem sikerült, Bagócs viszont utolsó fogásával kilökte, ezzel elhódította a súlycsoport királyától az Európa-bajnoki címet. Óriási meglepetésre azonban három piros lámpa gyulladt ki, a bírói hármas érvénytelennek ítélte a gyakorlatot. A magyar csapat vezetői azonnal tiltakozni kezdtek a zsürinél. Hosszú vita után a versenybíróság is úgy látta, hogy Bagócs megtartotta a súlyt, a bírák jogtalanul vették el tőle a gyakorlatot. Újra jeleztették a bírókat a nagy vita után, s akkor két fehér és egy piros lámpa gyulladt ki, ezzel Bagócs Európa-bajnok lett.

Sikerek és balsikerek

A megyék atlétikai erővisszonyát felmérő Béke Kupa viadal első fordulóján voltak elfoglalva válogatott csapataink a középső csoportban, ahol Békés, Csongrád, Bács-Kiskun, Pest, Fejér és Tolna megyék egy-egy atlétája képviselte versenyszámonként közületét.

A férfiak Dunakeszin, a nők Kecskeméten mérték össze erőiket. Az előbbiek a pontversenyben csak egy ponttal lettek másodikak, az utóbbiak azonban pár kiábrándító szereplés után csak a harmadik helyre kerültek. A férfiak így bejutottak az októberi A, a nők pedig a B döntőbe, ahol az 1—6., illetve a 7—12. helyért versengenek majd.

A megyebeli teljesítmények közül a férfiaknál kiemelkedett Tégla Ferenc diszkoszvetése, a gát és akadályfutók, továbbá a dobók, míg a nőknél a 4x100 m-es váltó megyei csúccsal teljesített eredménye.

Megyebeli versenyzőink helyezései és eredményei:

Férfiak. 100 m: 3. Solti 11.5, 200 m: 2. Solti 23.7, 400 m: 3. Varga 51.9, 800 m: 4. Simonics 1:59.4, 1500 m: 6. Simonics 4:28.8, 5000 m: 2. Kovács 16:37.0, 10 000 m: 4. Surim 41:16.2, 110 m gát: 2. Nagy 16.2, 400 m gát: 1. Süli 56.4, 3000 m akadály: 1. Surim 9:55.4, 4x100 m 4. Csongrád megye 45.5, magas: 2. Varga 180, távol: 2. Balázsi 654, hármas: 1. Kovács 13,92, rúd: 2. Bakó 390, súly: 1. Tégla 14,53, diszkosz: 1. Tégla 60,02, gerely: 3. London 59,00, kalapács: 1. dr. Lázár 51,98.

Nők. 100 m: 3. Bajusz 12.3, 200 m: 4. Helfrich 27.0, 400 m: 6. Laskai 65.8, 800 m: 6. Gerőcs 2:31.2, 1500 m: 5. Sziebig 6:16.3, 4x100 m: 3. Csongrád (Gömöri, Marosvári, Helfrich, Bajusz) 50.0 megyei felnőtt csúcs! 100 m gát: 3. Gömöri 15.7, magas: 3. Hős 152, távol: 4. Bajusz 523, súly: 3. Ördögh 11,35, diszkosz: 1. dr. Csíkyné 41,22, gerely: 1. Veres 38,50.

Monostori Tibor

SOROKBAN

A SZEOL SC labdarúgócsapata ma, szerdán MNK-mérkőzést játszik Kunágotán. A Békés megyei község együttese az ottani megyei II. osztályú bajnokságban szerepel, és eddig nagyszerű teljesítményt nyújtott a kupaküzdelmek során. A kunágotai labdarúgók legutóbb az NB II-es Gyulai MEDOSZ-szal 1:1 arányban döntetlenül mérkőztek, s így kerültek a legjobb 32 csapat közé.

*

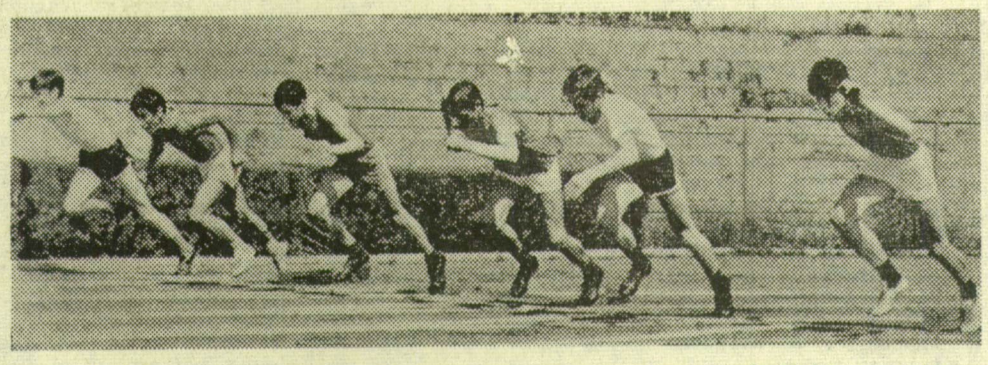
Ma és holnap néhány elmaradt labdarúgó-mérkőzést játszanak Szegeden. A szerdai műsor: Volán—EMERGÉ városi, repülőtéri-pálya, 5 óra. Sz. Dózsa—Makói TVSE serdülő, Hunyadi tér, 3 óra. Csütörtökön: Alsóvárosi MÁV—SZAK serdülő, Szabadság tér, 5 óra.

*

Szakszervezeti bajnoki labdarúgó-mérkőzésen: Szegedi postagarázs—Szegedi 2. sz. postahivatal 4:4 (2:1).

Készülődés az úttörőolimpiára

Különleges képeslapok, bélyegek — Elkészült a műsor



Reigl Endre felvétele

A kép az úttörőolimpia megyei atlétikai döntőjén készült, a hódmezővásárhelyi stadionban. A 100 méteres síkfutásban a fiúk rajtja

Egyre inkább közeledik a VI. Nyári Országos Úttörőolimpia megnyitásának ideje. A szegedi szervező bizottság úttörő vezetőkkel tárgyalt, majd a készülő dekorációk munkálatait irányította. Levelek is érkeztek az ország nyugati feléből, s azt tudakolták, hogy megtartjuk-e az úttörőolimpiát. Úgylátszik az ország másik részében veszélyesebbnek látják a helyzetet, mint mi. Pedig aggodalomra mostmár nincsen ok!

A szervező bizottságtól tájékoztatást kaptunk az indulók számáról. Az összesítés szerint atlétikában 191 fiú, 170 leány, úszásban 81 fiú, 63 leány áll rajthoz. Tornában 181 fiú és 160 leány mutatja be tudását. A modellező versenyben 166-an indulnak, a lövészeten pedig 60-an vesznek részt. Ha mindezekhez hozzáadjuk a labdarúgó, a kosárlabda, a kézilabda és a röplabda s a tájékozódási futás versenyzőit, akkor kiderül, hogy 1734 úttörő küzd majd a bajnoki címekért. A kísérőkkel együtt több mint 2 ezer fő látogat el Szegedre.

Dr. Veszprémi László, a bizottság titkára elmondta:

— Minden problémát sikerült megoldani, mert mindenütt megértő emberekre, vezetőkre találtunk. Szeged felkészülten és szeretettel várja az úttörőolimpia résztvevőit.

Az atlétikai versenyeket az SZVSE-pályán, a kosárlabdát a Rókusi Tornacsarnokban, a kézilabda- és röplabda-mérkőzéseket az újszegedi Kisstadionban, a labdarúgást a Dózsa-sporttelepen, a lövészetet az MHSZ lőterén, a tornát a Textilipari Technikumban, az úszószámokat az újszegedi uszodában, a kajak-kenu számokat pedig a tápéi téli kikötőben rendezik meg. A szállásgond is megoldódott. A fiatalokat az egyetemi és középiskolai kollégiumok fogadják be, valamint az újszegedi pártiskola és a KISZ Csongrád megyei vezetőképző tábora biztosított helyet számukra. A versenyzők és kísérőik a szegedi villamosokon, autóbuszokon a verseny ideje alatt ingyen közlekednek.

Sok apró, de mégis kedves dologról gondoskodott a szervező bizottság. Az olimpiai központ előtt (Árpád tér) a posta különleges bélyegeket árusít, speciális bélyegzővel. Rendeltek 4 ezer képeslapot is, amely 4 szegedi városrészletet ábrázol — középen a szegedi úttörőolimpia emblémájával.

A VI. Nyári Úttörőolimpia műsora a következő: *Június 28:* 17 órakor olimpiai központ megnyitója, 19 órakor ünnepélyes zászlófelvonás a Széchenyi téren. *Június 29-én:* 10 órakor megnyitó ünnepség az SZVSE-stadionban, 13 órakor sportbélyeg és sportfotó kiállítás megnyitása a Népművelési Tanácsadó Deák Ferenc utcai termében. *Június 29—30-án:* atlétika. *Június 30-án:* 9 órakor tájékozódási futás, du. fél 5 órakor kajak-kenu verseny. *Június 29—július 3-ig:* labdarúgás. *Június 29—július 4-ig:* naponta de. 9—12. du. 16—18 óráig a kosárlabda, kézilabda és röplabda sportágak versenyei. *Július 2—3-án:* hajó-, repülő- és rakétamodellek versenye. *Július 2—4-én:* torna. *Július 3-án:* lövész- és úszóverseny. A záróünnepség július 4-én 17 órakor lesz az SZVSE-stadionban. A találkozót az olimpikonok tiszteletére rendezett műsoros est zárja július 4-én 20 órakor a Dózsa-sporttelepen. A belépődíjas rendezvény bevételét az árvízkárosultak javára ajánlották fel.

Kiestek a Postás-vívók

Budapesten, a Játékcsarnokban nyolc kardcsapat küzdelmével bonyolították le az országos vívóbajnokságot. Két négyes csoportban vívtak a résztvevők, a Szegedi Postás versenyzői az A-csoportban vívtak. A két csoportban az alábbi sorrend alakult ki:

A-csoport: 1. Vasas, 2. BVSC, 3. OSC, 4. Szegedi Postás. B-csoport: 1. Bp. Honvéd, 2. Ú. Dózsa, 3. Csepel, 4. Bp. V. Meteor.

A bajnoki címért: Vasas—Ú. Dózsa 9:1, Bp. Honvéd—BVSC 9:3. A harmadik helyért: Ú. Dózsa—BVSC 9:4, az 5. helyért: OSC—Csepel 9:6, a 7. helyért: Bp. V. Meteor—Szegedi Postás 8:8 (59:59).

Óriási harc alakult ki a 8. hely elkerüléséért, ami egyben a kiesést is jelenti az első osztályból. Ezért a 7. hely sorsát a két csapat egy-egy kijelölt versenyzőjének összecsapása döntötte el. Ennek során: Gerevich P.—Apró 5:4. Ezzel a Bp. V. Meteor maradt bent az első osztályban, a szegediek kiestek.

Az országos kardcsapatbajnokság végeredménye: 1. Vasas, 2. Bp. Honvéd, 3. Ú. Dózsa, 4. BVSC, 5. OSC, 6. Csepel, 7. Bp. V. Meteor, 8. Szegedi Postás.

SAKK

A Népköztársaság Kupa csapatversenyt az idén nem rendezik meg. Az ok: nem nevezett be kellő számú csapat a versenyre. A versenykiírás szerint a kupa mérkőzéseit június közepétől augusztus végéig kellett volna lejátszani. Az egyesületek vezetői évről évre panaszolják, hogy július-augusztus hónapokban nem tudják csapataikat kiállítani, mert a legtöbb munkahelyen ezekben a hónapokban veszik ki a dolgozók szabadságukat.

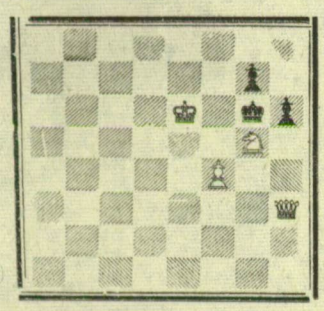
Birálják egyébként a sakkozók a csapatbajnoki versenyek lebonyolításának módját is. Évtizedeken át a sakk-csapatbajnokságon is a verseny ősszel kezdődött s tavasszal ért véget. Négy évvel ezelőtt tértünk át az ugynevezett éves rendszerre. Most januárban kezdődik a verseny, május 27-én kerül sor a 8. fordulóra s a versenyt csak négy (!) hónap után szeptember végén folytatják. A versenynek ez a kettétörése népszerűtlen mind a versenyzők, mind az intézők előtt. A labdarúgásban visszaállították az őszi-tavaszi rendszert, jó lenne ezt a sakkozásban is követni. A nyári hónapokban az egyéni versenyeket (elődöntők, középdöntők) kellene lebonyolítani a nagy tömegek mozgatására alkalmas svájci rendszer szerint.

*

Az alábbi játszmát a szovjet csapatbajnokságon játszották. A világos bábok vezetője, G. Prieditis a levelezési versenyeken komoly megnyitás, elméleti ismereteket szerzett s ennek birtokában a királyindiai védelem egyik „vad" változatában szép játszmában győzött:

Világos: PRIEDITIS
Sötét: FELDMAN

1. d4, Hf6, 2. c4, g6, 3. Hc3, Fg7, 4. e4, 0—0, 5. Fe3, d6, 6. f3, e5, 7. d5, c5, 8. Vd2, He8, 9. Fd3, f5, 10. exf, gxf, 11. Hge2, a6, 12. 0—0—0, b5, 13. cxb, Va5, 14. Fb6, Hd7, 15. Fxg7, Hxg7, 16. g4!, e4, 17. Hxe4!, Vxa2, 18. Hc3, Va5, 19. Hxd6, axb, 20. Fxb5, He5, 21. Hxc8, Baxc8, 22. Ve2, Hf7, 23. d6!, fxg, 24. fxg, Kh8, 25. Bhf1, Bcb8, 26. Ve7, Kg8, 27. d7!, sötét feladta!



Világos: Ke6, Vh3, Hg5, gyalog: f4 (4).
Sötét: Kg6, gyalogok: g7, h6 (3).

Világos indul s a második lépésben mattot ad! (V. Tuxen feladványa.)

A múlt heti feladvány megoldása: 1. Hg5!

Éllovasok, pontveszteség nélkül

A megyei kézilabda-bajnokság tavaszi idényzáró fordulóját játszották a hét végén. Mind a nők, mind a férfiak csoportjában sok az elmaradt mérkőzés, így a tavaszi sorrend csak az elmaradt találkozók lejátszása után alakul ki. A nőknél a Szentesi VSC, a férfiak mezőnyében pedig a Szegedi Építők végzett az első helyen. Mindkét csapat lejátszotta minden mérkőzését és pontveszteség nélkül állnak a bajnoki táblázatok élén.

Eredmények:

Férfiak:

Szegedi Spartacus—H. METRIPOND 12:10 (8:4). Hmv.-hely. Spartacus: Buknicz, Kovács K. (7), Szathmári, Megyeri (3), Kovács J., Lantos, dr. Tóth (2), Tasnádi.

Szegedi Volán II.—H. Porcelán 30:14 (13:6). Szeged.

SZEOL—Sándorfalva 17:16 (7:6). Sándorfalva. SZEOL: Nagy, Kovács, Szalai (2), Kühn (2), Hidegkúti (4), Szabó L. (4), Szabó Tibor (1), Blazsó (4), Sándorfalva: Kónya, Széplaki (4), Kovács (1), Csányi, Jasák (1), Dobó, Ferenczi (1), Kiss (7), D. Nagy, Király (2).

Szegedi Építők—Mindszent 25:17 (9:7). Szeged. Építők: Szalma, Tamás (2), Darvas (2), Kovács (4), Berecz, Isaszegi (9), Padár (1), Vass (2), Répási (4), dr. Csiszér (1), Adamkovics. Mindszent: Mihály, Balázs (2), Hevesi (1), Tatár F. (3), Répás (2), Tatár I. (2), Gyovai, Tisza (7).

Makói VSC—Szentesi Kinizsi 24:23 (11:7). Makó.

Szegedi Kender—Szegedi Textilművek 28:26 (15:13). Szeged.

Nők:

Szegedi Textilművek—Szegedi Kinizsi 18:6 (9:4). Szeged. Textilművek: Temesvári, Széll (1), Keszég (1), Rosta (4), Pásztor (2), Katona, Dobó (8), Haumann (1), Molnár (1), Onczai. Kinizsi: Mészáros, Szabó, Schaffer (2), Hartai, Hódi I. (4), Beke, Komáromi Hódi II.

SZEOL—Csongrád 9:7 (6:3). Csongrád. SZEOL: Klem, Kókainé, Krammer (2), Emődi, Számel (1), Jernei, Besenyei (2), Balda, Fekete, Ördögh (1), Lajkó (3), Lakatos. Csongrád: Dósa, Forgó, Major (7), Klucsai, Tomasovszki, Berkes, Keller, Varga, Kovács, Lantos, Hajdú.

Szegedi Statisztikai Technikum—Kistelek 12:2 (6:1). Kistelek.

Mórahalmi Gimnázium—HÓDIKÖT 7:4 (3:4). Mórahalom. Mórahalom: Babarczi, Takács (3), Kertész, Papdi, Apró, Sebők (1), Szécsi (1), Katona (2). HÓDIKÖT: Tárkány, Szűcs, Rákos, Mikes, Tóth, Juhász, Janurik, Törökné (4), Rákos II.

H. METRIPOND—Szegedi Ifjú Gárda 5:1 (3:1). Hmv.-hely.

RAKTÁRAK, TÁROLÓK

fertőtlenítése,
molytalanítása,
zsizsiktelenítése

GARANCIÁVAL. Július 20-ig

10 százalékos szezonkedvezmény

UNIVERZÁL SZÖVETKEZET,
Szeged, Gogol u. 28.
Telefon: 13-100.

x 154 945

DÉLMAGYARORSZÁG — A Magyar Szocialista Munkáspárt Szeged városi bizottságának napilapja. — Főszerkesztő: F. Nagy István. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Szeged, Magyar Tanácsköztársaság útja 10., telefon: 13-535, 13-003. — Felelős kiadó: Kovács László. — A lapot nyomja: Szegedi Nyomda Vállalat, Szeged, Bajcsy-Zsilinszky u. 28. (Index: 29 053). — Előfizetési díj egy hónapra 20 forint